

## LA NACIONALIZACION DE LOS BANCOS La Nacionalización Bancaria

### PUUEDE LLEVAR AL PAIS A LA MAS ABSOLUTA DE LAS DICTADURAS ECONOMICAS

Y más tarde, también, a la del pensamiento, al poner en manos del partido oficial, el más efectivo medio de sancionar o reprimir... a los discolos o a los enemigos políticos



La existencia de Bancos de propiedad particular, alejados de toda influencia oficial en la administración y resolución de los negocios que se les propongan, es tan esencial para la vida democrática efectiva, como lo es la existencia de una prensa libre no sometida en sus determinaciones a las órdenes de los Gobernantes

Lic. LUIS D. TINOCO

### El Gobierno dice que Capturó a los Terroristas

EN CONFERENCIA DE PRENSA, A LA CUAL NO SE INVITO A "LA TRIBUNA", EL SEÑOR PRESIDENTE INFORMO QUE SE HABIAN DESCUBIERTO LOS HILOS DE UNA ESPECTACULAR CONSPIRACION

Aparecen, en las informaciones oficiales, como com prometedos en la conspiración, don Próspero Guardia Mora y don Antonio Willis Quesada.— En el público estas informaciones se han recibido con frialdad esperándose el aporte de pruebas y el fallo de las autoridades judiciales

POR LA CALIDAD DE LAS PERSONAS SE DUDA MUCHO DE QUE ESTEN MEZCLADAS EN ACTIVIDADES DE ESA NATURALEZA

En la tarde de ayer el señor Presidente de la República invitó a una conferencia de prensa a todos los periódicos oficialistas, con exclusión, naturalmente, de LA TRIBUNA. En dicha conferencia, anunciada profusamente por radio, el señor Presidente y algunos funcionarios de policía, dieron a conocer a los periodistas oficiales el descubrimiento de lo que los funcionarios de la policía califican de una tremenda conspiración. Según esos informes oficiales, el plan de los conjurados era vastísimo, pues incluía comprendía la explosión conjunta de un sinnúmero de bombas en San José, para aturdir a todo el mundo y crear una enorme confusión, de la cual se aprovecharían los complotados para asesinar al señor Ulate.

### LA CONSIDERO UN CATACLISMO PARA LA ECONOMIA NACIONAL

Los funcionarios que están estudiando la nueva ley tienen también el proyecto de esterbar la posibilidad de que se abran bancos particulares

Saben perfectamente que si en el proyecto que se va a discutir se da libertad, la banca privada tomará inmediato auge

Si la situación actual es grave, hay que pensar en lo que sucedería si llegara al poder un gobernante sin escrúpulos

Hay ciudadanos que prefieren limitar sus actividades antes que contraer créditos con la banca nacionalizada

Benqueros newyorquinos me dijeron: "con la nacionalización de los bancos y el impuesto del diez por ciento, Costa Rica ha retrocedido un siglo y ha perdido su prestigio como uno de los países más democráticos del continente"

Son declaraciones del financista y comerciante don Fernando Madrigal Antillón

En la tarde de ayer uno de nuestros redactores conversó ampliamente con don Fernando Madrigal Antillón de vasta experiencia y bien probados conocimientos en cuestiones hacendarias y



(Pasa a la Página TRES) Don FERNANDO MADRIGAL

### Profundo malestar entre los estudiantes

Lo ha provocado la disposición del Gobierno que deja sin posibilidad a muchos de ellos para continuar sus estudios universitarios

En los círculos universitarios hemos logrado captar el enorme malestar que ha causado en esos círculos la medida gubernamental que suprime el permiso de que siem pre han gozado los estudiantes para concurrir a sus lecciones en la Universidad. Consideran los estudiantes quejosos, que es justo que el Estado contribuya en esa forma al incremento de la cultura nacional y manifiestan que tomarán medidas para defender sus derechos, que consideran lesionados con esa medida.

660.300 BAJAS DE LOS COMUNISTAS EN COREA WASHINGTON 31 (UP)— El departamento de guerra norteamericano estima que las fuerzas comunistas han sufrido 660.300 bajas en Corea, incluyendo 440.000 muertos.

### ESTOY DISPUESTO A SERVIR AL PAIS EN TODO LO QUE ESTE A MI ALCANCE

SON MIS MEJORES DESEOS TRABAJAR ARDUAMENTE A FIN DE QUE NUESTROS SERVICIOS SEAN LO MAS EFICIENTES Y PARA QUE LAS RELACIONES ENTRE EL PUBLICO Y LA EMPRESA NO DEJEN NADA QUE DESEAR

ME SIENTO SUMAMENTE FELIZ DE ESTAR EN COSTA RICA, PAIS AL CUAL SIEMPRE HE ADMIRADO TANTO POR SU BELLEZA COMO POR LA CULTURA DE SUS HABITANTES

Aquí me tienen ustedes a sus órdenes, declara el nuevo gerente de la Compañía Nacional de Fuerza y Luz, Mr. Herbert Sanborn

Anteayer ingresó al país, en compañía de su distinguida señora esposa doña Eibel de Sanborn, el nuevo Gerente de la Compañía Nacional de Fuerza y Luz, Mr. Herbert Sanborn a quien estuvimos a saludar en la mañana de ayer.

Desde hace muchos años el señor Sanborn trabaja para la American y Foreign Power Company, y ha ido escalando las más altas posiciones gracias a su propio esfuerzo, a su vigoroso espíritu de luchador.

Receogamos a continuación las REDUCIDA LA CUOTA DE CAUCHO

WASHINGTON 31 (UP)— Además de la reducción de la cuota del aluminio que prohíbe el uso de dicho metal en la fabricación de unos 200 artículos no indispensable se anuncia la reducción del caucho para la fabricación de neumáticos en un 20% y en un 8% para otros fines.

primeras declaraciones que hace para la prensa el señor Sanborn. Nos dijo: —Debo decirle que me siento sumamente feliz de estar en Costa Rica, país al cual siempre he admirado tanto por su belleza como por la cultura de sus habitantes.

En el año 1930 tuve oportunidad de estar en Costa Rica por algunos meses y desde entonces siempre he sentido gran cariño por esta tierra. Tengo 35 años de trabajar para la American and Foreign Power Company y últimamente ocupaba la posición de Sub-Gerente y Tesorero de la Compañía Panameña de Fuerza y Luz. Son mis mejores deseos trabajar arduamente a fin de que nuestros servicios sean lo más eficientes y para que las relaciones entre el público y la Empresa no dejen nada que desear. Así, pues, aquí me tiene a sus órdenes, dispuesto a servir al país en todo lo que está a mi alcance.

LA TRIBUNA se complace en presentar al señor Sanborn y a su señora esposa un atento y cordial saludo de bienvenida, deseándole que para ambos sea muy grata su permanencia entre nosotros.



Mr. SANBORN

### NUNCA ESTUVE DE ACUERDO CON LA NACIONALIZACION BANCARIA

### Que sean Parcos en la Prescripción de medicamentos caros, antibióticos y drogas estupefacientes.

El doctor Sáenz Herrera pidió a los médicos que reflexionen acerca del grave problema económico que se suscita al recetar un producto, no siempre indispensable, pudiendo ser reemplazado con señalada economía en el despacho de una prescripción

En cuanto a los antibióticos hace ver el doctor Sáenz que se favorece la sensibilidad de las personas e medios de tratamientos cuyo uso posterior en circunstancias más graves puede ser requerido, tropesándose entonces con reacciones inconvenientes.

Reproducimos a continuación, para conocimiento de los lectores la circular dirigida a todos los médicos de la República por el Colegio de Médicos y Cirujanos. La consideramos de trascendental importancia, ya que en ellas se acogen y recomiendan las indicaciones del doctor don Carlos Sáenz Herrera, ministro de Salubridad, quien, reconociendo la difícil situación económica que atraviesan la mayoría de los costarricenses, recomienda a todos sus colegas que sean parcos en la prescripción de medicamentos caros, no siempre indispensables en los tratamientos. Ha puesto el dedo en la llaga el doctor Sáenz; en los últimos tiempos cuando alguien se enferma en una familia la enfermedad representa una verdadera catástrofe económica. La mayoría de nuestros galenos se han acostumbrado a recetar específicos, más caros que los artículos de lujo. No hay presupuesto familiar que aguante tal desequilibrio y, en muchos casos, tal como

(Pasa a la Página CUATRO)



Dr. CARLOS SAENZ H.

### CREO QUE DEBE VOLVERSE A RESTABLECER, INMEDIATAMENTE, LA BANCA PRIVADA

Argumentos en favor de esta tesis se han dado muchos por personas entendidas y no considero necesario repetirlos para reafirmar mi convicción

Los mismos directores de nuestra economía reconocen esa necesidad, pues en su proyecto de Ley General de Bancos contemplan el retorno a la banca privada, aunque ellos lo admiten a largo plazo y con ciertas regulaciones

CON AGRADO CONTESTO LA ENCUESTA PLANTEADA POR "LA TRIBUNA"

Son declaraciones del caballero don Julio León Zevalta, gerente de la poderosa y antigua firma comercial Felipe J. Alvarado y Compañía

En reconocimiento de sus vinculaciones y experiencia y sabiéndolo capacitado para dar una opinión sana y acertada, le pedimos al caballero don Julio León Zevalta, gerente de la poderosa firma Felipe J. Alvarado y Cia., su parecer en cuanto a la conveniencia de restablecer en Costa Rica la Banca Privada. El señor León contestó gentilmente nuestra encuesta en la siguiente forma: —Nunca estuve de acuerdo con la nacionalización de la banca. En

(Pasa a la Página OCHO) Don JULIO LEON



## La nacionalización bancaria es la economía

### LO QUE EL CANCER Y LA TUBERCULOSIS SON A LA HUMANIDAD

Es agotamiento de reservas, fuente de aniquilamiento, virus de podredumbre y causa de destrucción total y definitiva

La nacionalización bancaria no tuvo en Costa Rica propósitos económicos, porque ninguna necesidad de esa índole se hacía sentir que justificara esa trascendental y perjudicial medida

Fueron móviles políticos los que impulsaron a la Junta Revolucionaria en tan equivocado camino, como por ejemplo, el de darle oportunidad a unos cuantos jóvenes —sin experiencia bancaria— a que ensayaran teorías de reconocido corte comunista

Aquí ya no son muy efectivos los Poderes Políticos de que habla la Constitución, sino otros Poderes los que mandan y gobiernan como la Banca y la Prensa, y son éstos en realidad los que quitan y dan, los que hacen de lo negro blanco y de lo blanco negro y los que constituyen los verdaderos instrumentos del gobierno

Por eso resulta peligroso reunir o tratar de reunir esos poderes en una sola mano, que pueda llegar a ser la mano de un despota totalitario que se aproveche de tan inmensos y efectivos poderes para pisotear los derechos ajenos y vejar a los ciudadanos, entronizando una tiranía económica, que es mil veces peor que una tiranía política, dice el acaudalado agricultor y hombre de negocios, don Carlos Gutiérrez Urtecho

Contestando a la encuesta nacional de LA TRIBUNA, el acaudalado agricultor y hombre de negocios don Carlos Gutiérrez Urtecho, nos envió ayer la carta, que mucho agradecemos, y que dice así:

### A la Asamblea un proyecto de ley de la Municipalidad puntarenense.

La finalidad del proyecto es la de lograr que la deuda actual de dicho organismo se pague el Banco mediante cuotas fijas anuales

DICHAS CUOTAS SERAN DE CIEN MIL COLONES PARA CAPITAL E INTERESES

Hemos sido informados de que irá a la Asamblea Legislativa el proyecto de ley formulado por la Municipalidad del Puerto de Puntarenas, a que se contrae el aparte veinte del decreto ejecutivo número ochenta del 27 de febrero de este año y que literalmente dice así: La Asamblea Legislativa, etc.

### SE PRETENDE GRAVAR LOS ANUNCIOS COMERCIALES

LA CREACION DE ESTE NUEVO IMPUESTO QUE A LA LARGA PAGARIA EL CONSUMIDOR SE SABE QUE NO CUENTA CON LA SIMPATIA DE LOS DIPUTADOS NI DEL MINISTRO DE ECONOMIA

Se integró un comité para defender los intereses periodísticos y radiales.— Lo forman los siguientes personas: Don Max Acosta, don Carlos Sancho Ardín, don Juan Jaramillo, don Orlando Sotela, don Juan José Cañas y don Aristides Odio

Ayer a las dos de la tarde, en el local de la Cámara de Industrias se efectuó una reunión con asistencia de los representantes de algunos diarios y la radio, para tratar sobre el proyecto que pretende gravar los anuncios comerciales y no comerciales que se publiquen en periódicos, revistas, diarios, etc., y además, los rituales luminosos. En esta reunión se integró un comité en el que quedaban representados los intereses periodísticos y radiales que son los más afectados. Los miembros del comité son: don Max Acosta, don Carlos Sancho Ardín, don Juan Jaramillo, don Orlando Sotela, don Juan José Cañas y don Aristides Odio

## Talvez mejor que de cáncer

### DEBIERAMOS HABLAR DE TUMORES MALIGNOS

Hay que dejar establecido que muchos tumores malignos, de los que corrientemente se llaman cáncer, son curables, siempre que exista una circunstancia: que el diagnóstico sea hecho oportunamente

Brillante estudio sobre el grave problema del cáncer escribe para los lectores de LA TRIBUNA el distinguido médico don Rodolfo Céspedes F.

Frente a la pregunta que LA TRIBUNA me hace, de cuál es mi opinión respecto al descubrimiento de una nueva droga que curaría el cáncer, deseo manifestar lo siguiente: El problema del cáncer es complejo y en realidad con esta palabra, en el lenguaje corriente, nos referimos a muchas enfermedades, que tienen de común, algunas características, como la de ser un trastorno del crecimiento de los tejidos; la de su malignidad; la frecuencia con que evolucionan silenciosamente, y la dificultad para tratarlos con éxito.

En oposición a estas características comunes, existen otras que obligan a pensar que el problema no es uno sino varios, difíciles de

(Pasa a la Página OCHO) Dr. RODOLFO CESPEDES F.



Dr. RODOLFO CESPEDES F.

### LA UNICEF NECESITA DE COSTA RICA

Así como Costa Rica necesita de la UNICEF. Somos una organización que vive porque todos los países del mundo, ya sea Costa Rica o los Estados Unidos, cooperen por el bienestar común

Estoy muy satisfecho de la labor cumplida, y les prometo más ayuda en el futuro

"He recorrido varias zonas rurales y he podido apreciar las necesidades de nuestro pueblo", dijo el doctor Maurice Pate, Director de la UNICEF, en una entrevista exclusiva para LA TRIBUNA

Como informamos en nuestra edición pasada, el viernes ingresó al país el doctor Maurice Pate, Director de la UNICEF, una organización creada por las Naciones Unidas para socorrer todas las regiones necesitadas del mundo. Ayer en la tarde, uno de nuestros reporteros tuvo la oportunidad de conversar con el distinguido visitante, quien nos hizo las siguientes declaraciones: —Acabo de regresar de una gira por nuestras regiones rurales y voy muy satisfecho. Y no es que todo lo que encontré fuera de color de rosa. Muy al contrario, vi muchas necesidades que necesitan ser socorridas inmediatamente; vi falta de protección adecuada para la niñez, vestidos raídos y hasta un

(Pasa a la Página CINCO) Mr. PATE

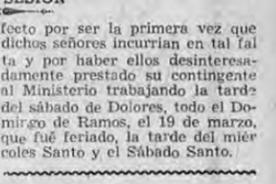
### SANCIONES POR USO INDEBIDO DE VEHICULOS OFICIALES

Les aplicó el Ministerio de Salubridad Pública a dos funcionarios que usaron un jeep oficial para un paseo a Puntarenas

ESTE ACUERDO FUE TOMADO POR EL COMITE ADMINISTRATIVO DEL MINISTERIO DE SALUBRIDAD EN SU ULTIMA SESION

El Comité Administrativo del Ministerio de Salubridad Pública en sesión del 29 de marzo último, sancionó con una suspensión máxima y amonestación escrita al señor "Proveedor del Ministerio, al Asistente del Departamento Administrativo y al Encargado de Estadística Económica por haber estado paseando en un jeep de Salubridad.

Los antedichos señores, a su regreso de un viaje a Tilarán, apto vecharon la oportunidad para entrar a Puntarenas a darse un baño de mar y anduvieron paseando por la playa, sin parar mientras en la multitud de personas que para los días santos se trasladó a Puntarenas. Se nos informó que en el Ministerio se consideró inclusive la sanción máxima del despido, pero no se llevó a e-



Mr. PATE

### AVIONES RUSOS LLEGAN A ALBANIA

LONDRES 31 (UP)— Los peñoles británicos y franceses dicen que paracaidistas y aviones de combate soviéticos incluyendo los MIG-15 llegaron a Albania a ayudar en su lucha a los guerrilleros.

# EL DIA HISTORICO NACIONAL

**1º ABRIL 1715.**—De orden del Visitador Eclesiástico Pdo. don Manuel Jiménez, de León, que había llegado a Cartago el 24 del mes anterior, se nombró una comisión encabezada por el Gobernador de Costa Rica Lacayo de Briones, para examinar el templo de Nuestra Señora de los Angeles que había sufrido mucho con el terremoto de enero anterior. La Comisión cumplió su cometido, informando que la Iglesia debía ser destruida; en vista del informe el Gobernador ordenó el traslado de la venerada Imagen de Nuestra Señora de los Angeles, a la Iglesia de la Soledad, ordenando asimismo la pronta reedificación del santuario, para lo cual ordenó la inversión de fondos de la Cofradía de Nuestra Señora de los Angeles, junto con las limosnas que se recaudaran en la provincia eclesiástica de Nicaragua y Costa Rica. Los trabajos se emprendieron activamente bajo la dirección del Mayordomo de la Cofradía, Capitán Blas de Ancheta, hombre de mucha energía y actividad. El Vicario Capitular dió licencia para coleccionar limosnas, gastar el ganado propiedad de la Cofradía en la mantención de los operarios e invertir en la obra el sobrante de los productos de la Hacienda de Matina. Ancheta desplegó sus actividades con laudable celo, pero por causas que se desconocen renunció a la Mayordomía el 24 de abril de 1717.

**1º ABRIL 1823.**—Don Gregorio José Ramírez había llegado de Alajuela a San José, el día anterior. Este día, 1º de abril, la plaza era un hormiguero de gente, mientras en Cabildo abierto deliberaba el Ayuntamiento, el cual expuso que en la ciudad de Cartago se habían introducido el "desorden y confusión en que se color de proclamar el Imperio mexicano una facción de inquietos, arrastrada por miras personales de su propio engrandecimiento y ambición", que procuraba satisfacer a la sombra de la anarquía, había destituido a las autoridades locales y al Gobierno de la Provincia, poniendo a ésta en el mayor conflicto; lo que había originado la opresión y persecución de muchas personas pacíficas cuyos bienes habían sido confiscados; que estos hechos no sólo eran una violación de los pactos sociales por los que se habían regido los pueblos, sino que también comprometían la paz, la unidad y los más caros intereses públicos y particulares; que para impedir tan grandes males y los que se seguirían, se había convocado aquella junta de vecinos de todas las clases sociales, a fin de que discutiesen y resolvieran lo que debía hacer el vecindario en tales circunstancias. Oídos los pareceres se tomaron por unanimidad de votos las siguientes resoluciones: 1º—Restablecer en absoluto el régimen político y administrativo instituido por el Congreso provincial, con la modificación conciliatoria que exigían las circunstancias. (Es decir, eliminar a Osejo del Gobierno). 2º—Para conseguirlo y exterminar felizmente el germen anárquico y disociador que por desgracia se había introducido en Cartago, nombrar Comandante General de las armas de la provincia a don Gregorio José Ramírez, por ser de la confianza pública de los vecindarios de San José y Alajuela. 3º—Invitar a los pueblos unidos y pacíficos para restablecer una autoridad política general por medio de representantes que se reunirían en San José cuando lo creyese oportuno el Ayuntamiento, debiendo éste, en tanto dictar, de acuerdo con los demás y el Comandante general, todas las medidas conducentes al restablecimiento del orden en la Provincia, de conformidad con la resolución primera. 4º—El vecindario de San José se comprometía en estas condiciones a sostener a todo trance a las autoridades. 5º—El intendente nombrado por el Congreso daría las órdenes necesarias para el pago de los gastos que demandasen las medidas dictadas por las autoridades civiles y militares. El acta de este Cabildo abierto, que era una declaración de guerra a la ciudad de Cartago, fué firmada por ochenta y seis vecinos principales, entre ellos: don Benito Alvarado, don Joaquín Méndez, don José Manuel Chaves, don Onofre García, don José Mercedes Jiménez, don José Francisco Madrid, don Camilo de Mora, los Pños. don Manuel Alvarado, don José Ana Aguilar y don Vicente Castro, don Eusebio Rodríguez, don Alejo Aguilar, don Cayetano Alvarado, don Antonio Pinto, don Nicolás Castro, don Baltazar de Echavarría y don Joaquín Boland. Desde que fué investido con el carácter de Comandante General, no hubo en San José más voluntad que la de Ramírez. Mandó levantar en el centro de la plaza una horca declarando que de ella haría colgar por el cuello a quienes no obedecieran sus órdenes y con actividad febril emprendió la tarea de organizar, armar y pertrechar sus tropas, acuartelándolas en el edificio de la Factoría de tabacos, situado en la que es hoy Avenida 1º O., entre las calles 2ª y 4ª norte, en terreno que forma parte de la plaza llamada de Artillería.

**2 ABRIL 1562.**—El Licenciado Landeche, Presidente de la Audiencia, Gobernador y Capitán General del Reino de Guatemala, nombra a Juan Vázquez de Coronado (el verdadero conquistador de Costa Rica) Alcalde Mayor de las Provincias de Nueva Cartago y Costa Rica, señalándole los mismos límites y jurisdicción que a Cavallón. La Audiencia de los confines le libró el título el 12 de julio de 1562.

**2 ABRIL 1713.**—El Capitán Pedro de Torres y su mujer doña María Meléndez se obligan a favor de su nieto JOSE ANTONIO CHAPUL, menor, hijo legítimo de Antonio Chapul, difunto y de doña Josefa de los Santos y Torres, por 596 pesos de su herencia.

**2 ABRIL 1823.**—La ciudad de San José estaba en plena efervescencia; se esperaban graves acontecimientos y por todas partes se comentaba la resolución del Cabildo abierto efectuado el día anterior. Temprano se supo que el Ayuntamiento había recibido cartas de Cartago, sobre las cuales se hacían mil conjeturas. Luego se supo la verdad: el Ayuntamiento había recibido una carta firmada por don Pedro José de Alvarado y por don Manuel María de Peralta, vicario y alcalde respectivamente de Cartago, en la cual después de hacerle ver la inutilidad de oponer resistencia al imperio mexicano, citando el ejemplo de San Salvador, le manifestaban dichos señores al Ayuntamiento de San José, que las autoridades y el pueblo de Cartago estaban resueltos a repeler toda fuerza opresora, hasta sacrificar la última gota de sangre, en defensa del sistema político que allí se había proclamado. Dicha carta energizó más los ánimos y por todas partes se hablaba de echarse cuanto antes sobre los cartagos. El mismo día llegó a San José don José Santos Lombardo a quien los guardias de Cartago no habían puesto obstáculo alguno para salir de la ciudad; seguramente Lombardo había sido enviado para sembrar la situación, para ver qué efecto había producido en el vecindario de San José las amenazas contenidas en la carta del Padre Alvarado y de don Manuel María de Peralta al Ayuntamiento. Tan pronto como el Comandante Ramírez se enteró de la llegada de Lombardo, lo hizo llamar por un ordenanza, Lombardo, acompañado de su medio hermano don José Rafael de Gallegos, llegó a los Almacenes (la Factoría de Tabaco), que era donde actuaba lo que hoy llamaríamos el Estado Mayor de los ejércitos josefinos y alajuelenses. En presencia de las tropas formadas en el patio, Ramírez lo increpó por su indecorosa conducta en los sucesos del 29 de marzo anterior en Cartago e hizo también serios cargos a Gallegos por su inclinación a pactar con los facciosos y por último les dijo que en la plaza tenía una horca para colgar de ella a quienes no le obedeciesen o respetasen. Cuando los imperialistas de Cartago se adueñaron del poder el 29 de marzo, persiguieron rabiosamente a los republicanos. Entre otras medidas de fuerza tomaron las de encerrar al Licenciado don Nicolás de Espinoza y al teniente don Cayetano de la Cerda. Ambos eran liberales republicanos y hubieron de San Salvador para Honduras al tomar Filisola la ciudad de San Salvador. La Cerda era persona joven, astuto y sin escrúpulos y llegó a hacer creer a los jefes imperialistas de Cartago que sus gestiones podían ser beneficiosas para ellos ante los jefes de San José y que hasta podría conseguir un arreglo ventajoso para todos. Convencidos los jefes de Cartago, le permitieron salir para San José. (Apuntes de don Ricardo Fernández Guardia).

## ALEMANIA IRA A LA CONFERENCIA DEL DOCE DE ABRIL

Se anunció que Kovand Adanueur canceller y ministro de relaciones de Alema-

nia occidental ha aceptado invitación para asistir a la conferencia de ministros de relaciones exteriores de los países suscritos del plan Shuman que se celebrará en París el doce Abril.

# APUNTES EDUCACIONALES

Por AURISTELA C. DE JIMENEZ

Hoy hace 20 años, el 31 de marzo de 1931, Martes Santo, a las 10 y media de la mañana, un terremoto destruyó a Managua, capital de la hermana república de Nicaragua, y un incendio acabó con los restos.

Terrible catástrofe que llenó de consternación a Costa Rica!

Yo era entonces Directora del Colegio Superior de Señoritas. Comprendí que era el momento de dar la inesperada lección de amor y fraternidad.

Pensé que debía proceder con rapidez, porque venían los días grandes de la Semana Santa, cuando todo se paraliza. Me entendí por teléfono con el General José María Pinard, dueño y Director de LA TRIBUNA. Convinimos en que al día siguiente yo sacaría las 600 alumnas del Colegio a recoger dinero, y que él haría la propaganda periodística del caso, para que las provincias nos secundaran (previo permiso del Ministro de Educación, Profesor don Justo Facio).

Fué un movimiento hermosísimo. El propio don Justo abrió el desfile junto conmigo, llevando ambos dos puntas de la bandera de Costa Rica, a la que aflujaban las contribuciones, desde lo alto de los balcones, de las ventanas, de las aceras. El Cuerpo de Bomberos espontáneamente se unió al desfile poniendo una nota de colorido y de emoción con el atronar de sus sirenas.

No supe cuánto se recogió, porque una comisión se encargó de dar curso a esos dineros; pero conseguimos lo que buscábamos: que el pueblo todo se conmoviera en una inmensa ola de simpatía y de fraternidad para el pueblo nicaragüense.

Fué el mejor ejercicio espiritual de esa Semana Santa. Se cumplió el mandamiento que dió Jesús el día de la Santa Cena: "Amaos los unos a los otros como Yo os amo".

El amor de Costa Rica para Nicaragua fué patente.

¡Pueblo valiente! Ya tienen reconstruida a Managua, con solidez, con elegancia y buen gusto. No son de los que se sientan a llorar sobre las ruinas. Luchan contra las fuerzas naturales como titanes. Son unidos en el esfuerzo como las hormigas y aman a su patria, como pocos aman la suya. Tienen fe en sí mismos y tienen el orgullo de lo propio. Acunados por una tierra volcánica, son volcanes modelados en su ambiente.

Tarde o temprano enderezará la vida de estos pueblos americanos su corriente de amor y tendremos una América convertida en un solo pueblo de hermanos, sin fronteras que los separen.

31 de marzo de 1951.

## DE LA VIDA QUE PASA...

### PROBLEMAS HUMANOS

Cuando la ciudad ahoga con el angustioso vértigo de la lucha por el pan cotidiano, se hace necesario volver a la campiña, un instante siquiera, a refrescar el espíritu bajo el árbol que nos cobijó de niños y a beber en el manantial que mitiga nuestra sed de adolescentes.

Ya en el camino vamos experimentando la sensación de que todo tiempo pasado fué mejor y, hasta las piedras y los porros parecen sonreírnos al pasar. La piedra no siente y el leño es apenas sensitivo, dijo el gran Rubén, pero esas cosas guardan algo del alma del pasado y al volverlas a ver, la piedra de nuestros descansos vesperales nos hace un guiño y el árbol agita sus ramas al viento en señal de alegría.

Vamos saludando gentes amigas que llenan todo un capítulo feliz de nuestro ayer: aquel que nos hacía jugar de juguete esculpiendo a cuchilla la madera tosca; el otro que nos enseñara a cazar pericos con cerbatana; el de más allá que nos instruyó en desalmizclar zorros y armadillos; pero en todos podemos ver, no la arruga serena de los años, ni la placidez de la ancianidad tranquila, sino el surco amargo de la preocupación y el desaliento. La miseria los ha dejado espantados con su mueca de horror. El viejo campesino tico ya no rie, no puede reír ante la inseguridad económica, él, que por generaciones no ha hecho más que comer y trabajar, hoy no puede hacer ni lo uno ni lo otro. Los altos precios de los abastos le vedan lo primero, para lo segundo ya agotó sus fuerzas sobre el surco y entregó su sangre vendiendo a la montaña. No hay seguro de vejez ni pensión de retiro para estos titanes de la economía nacional.

Seguimos avanzando por el polvoriento camino, soñando con el café caliente y la tortilla aliñada que nos ofrecerá, a no dudarlo, la vieja sirvienta que veló el sueño de nuestra niñez, la viejecita que volcó en nosotros todo el tesoro de su afecto, porque el cielo le negó la suprema dicha de ver granar las espigas de su vientro.

Todos guardamos el recuerdo de la niñera de la infancia, algunos sentimos de tarde en tarde el remordimiento de la ingratitud, pero... ¡qué le vamos a hacer... es la vida que pasa!

En esa tarde con la vieja sirvienta, no hubo café caliente ni tortilla aliñada. Dejémosla a ella silabear una excusa: "El café hace tiempo que lo dejamos de tomar, su elevado precio nos ha quitado ese placer a los viejos, y ahora, el maíz a \$ 2.90 el cuartillo, se pone fuera del alcance de nuestra pobreza... sí, mi hijito, ya la vida es imposible en Costa Rica".

Falta ya en Costa Rica el gran milagroso que nos legaran los indios, el ingrediente sagrado de la chicha y el tamal pisado de sus festejos en los ritos del sol. Falta la tortilla, hostia vital de la dieta del pueblo. Huelga nuestro comentario, se lo dejamos al lector. Nos parece que la ausencia de la tortilla en la mesa del costarricense es como si faltara la bandera nacional en un quince de setiembre.

De regreso, las palabras de la viejecita me golpeaban el cerebro y el alma; los árboles que en el estardecir viéramos como alegres amigos, ahora nos parecían fantasmas elevando sus brazos enfurecidos al viento gritando una protesta que salía de las entrañas mismas de la tierra. Las piedras del camino, en la noche, se nos antojaron las lozas funerarias de la Costa Rica de ayer, epitafios del pasado donde reposan los restos del derecho esencial de las colectividades humanas: el derecho a no morir de hambre.

Prosiguen las informaciones sobre la estafa de los cuarenta y tres mil dólares en Guatemala; se pregunta: es costarricense el autor de esa estafa? Y se informa: este es un punto que se podrá aclarar una vez que se haga luz en el asunto, pues muy bien puede ser el autor de esa estafa así como preparó los nombres de don F. J. Cardo y de don Máximo por ser nombres políticos muy conocidos en Centro América, haya cogido un nombre muy tico para hacerse pasar y no despertar sospechas. Nos llama mucho la atención y por eso dudamos que sea un costarricense desconocido, el autor de un golpe tan bien preparado y mejor ejecutado, que revela maestría, astucia y gran serenidad de ánimo, tanto en la idea como en la realización de ella. Por todas estas y otras muchas razones creemos que no sea un costarricense el autor de esa gran estafa que comentamos.

El poeta licenciado don Rogelio Sotela Bonilla se dirige a don Jorge Cardona, oficial mayor de la Cruz Roja Costarricense y hace una brillante defensa de esa institución. Dice: Vine de Puntarenas por pocos días, para regresar pronto. Pero me ha tocado estar aquí como para sentir más de cerca esa montaña de ignominia que quieren echar sobre la nobilísima institución. Todos los días ha aparecido algún nuevo ultraje, alguna nueva crítica; a veces hasta se ha calumniado al Altísimo Centro y hasta se le ha vilipendiado. Yo en el retiro de mi casa, he exclamado con dolor: Dios mío, si así tratan a quien se da para el bien, que estímulo tiene el hombre en la tierra? La incompreensión más absoluta ha habido entre las gentes que han escrito sobre esto, y a la vez, la ingratitud más abominable. Piden a gritos que la Cruz Roja tenga miles de camillas y enferas para una acción complicada, y gente para que esté como la Bomba Knox en espera constante de la señal para seguir volando al lugar del suceso. Y no saben los que gritan que esos muchachos que llevan una Cruz Roja al brazo no ganan sueldo y que se dedican a ese ejercicio generoso de socorrer al desvalído en las horas que su trabajo les permite. No saben que el dispensario de la Cruz Roja es tan pobre, tan raquítico, que se agotaría su recurso con una docena de personas que lo necesitarían.

El poeta licenciado don Rogelio Sotela Bonilla se dirige a don Jorge Cardona, oficial mayor de la Cruz Roja Costarricense y hace una brillante defensa de esa institución. Dice: Vine de Puntarenas por pocos días, para regresar pronto. Pero me ha tocado estar aquí como para sentir más de cerca esa montaña de ignominia que quieren echar sobre la nobilísima institución. Todos los días ha aparecido algún nuevo ultraje, alguna nueva crítica; a veces hasta se ha calumniado al Altísimo Centro y hasta se le ha vilipendiado. Yo en el retiro de mi casa, he exclamado con dolor: Dios mío, si así tratan a quien se da para el bien, que estímulo tiene el hombre en la tierra? La incompreensión más absoluta ha habido entre las gentes que han escrito sobre esto, y a la vez, la ingratitud más abominable. Piden a gritos que la Cruz Roja tenga miles de camillas y enferas para una acción complicada, y gente para que esté como la Bomba Knox en espera constante de la señal para seguir volando al lugar del suceso. Y no saben los que gritan que esos muchachos que llevan una Cruz Roja al brazo no ganan sueldo y que se dedican a ese ejercicio generoso de socorrer al desvalído en las horas que su trabajo les permite. No saben que el dispensario de la Cruz Roja es tan pobre, tan raquítico, que se agotaría su recurso con una docena de personas que lo necesitarían.

—OO—

El poeta licenciado don Rogelio Sotela Bonilla se dirige a don Jorge Cardona, oficial mayor de la Cruz Roja Costarricense y hace una brillante defensa de esa institución. Dice: Vine de Puntarenas por pocos días, para regresar pronto. Pero me ha tocado estar aquí como para sentir más de cerca esa montaña de ignominia que quieren echar sobre la nobilísima institución. Todos los días ha aparecido algún nuevo ultraje, alguna nueva crítica; a veces hasta se ha calumniado al Altísimo Centro y hasta se le ha vilipendiado. Yo en el retiro de mi casa, he exclamado con dolor: Dios mío, si así tratan a quien se da para el bien, que estímulo tiene el hombre en la tierra? La incompreensión más absoluta ha habido entre las gentes que han escrito sobre esto, y a la vez, la ingratitud más abominable. Piden a gritos que la Cruz Roja tenga miles de camillas y enferas para una acción complicada, y gente para que esté como la Bomba Knox en espera constante de la señal para seguir volando al lugar del suceso. Y no saben los que gritan que esos muchachos que llevan una Cruz Roja al brazo no ganan sueldo y que se dedican a ese ejercicio generoso de socorrer al desvalído en las horas que su trabajo les permite. No saben que el dispensario de la Cruz Roja es tan pobre, tan raquítico, que se agotaría su recurso con una docena de personas que lo necesitarían.

El poeta licenciado don Rogelio Sotela Bonilla se dirige a don Jorge Cardona, oficial mayor de la Cruz Roja Costarricense y hace una brillante defensa de esa institución. Dice: Vine de Puntarenas por pocos días, para regresar pronto. Pero me ha tocado estar aquí como para sentir más de cerca esa montaña de ignominia que quieren echar sobre la nobilísima institución. Todos los días ha aparecido algún nuevo ultraje, alguna nueva crítica; a veces hasta se ha calumniado al Altísimo Centro y hasta se le ha vilipendiado. Yo en el retiro de mi casa, he exclamado con dolor: Dios mío, si así tratan a quien se da para el bien, que estímulo tiene el hombre en la tierra? La incompreensión más absoluta ha habido entre las gentes que han escrito sobre esto, y a la vez, la ingratitud más abominable. Piden a gritos que la Cruz Roja tenga miles de camillas y enferas para una acción complicada, y gente para que esté como la Bomba Knox en espera constante de la señal para seguir volando al lugar del suceso. Y no saben los que gritan que esos muchachos que llevan una Cruz Roja al brazo no ganan sueldo y que se dedican a ese ejercicio generoso de socorrer al desvalído en las horas que su trabajo les permite. No saben que el dispensario de la Cruz Roja es tan pobre, tan raquítico, que se agotaría su recurso con una docena de personas que lo necesitarían.

## COLUMNILLA INTRASCENDENTE

¡Domingo, señores! Si, domingo. Uno de los tantos; pero al fin, siempre es bien, como cae mal un lunes a un miércoles bien calurosos, cargados de trabajo... y con el jefe de malas... Probablemente estén leyendo esta columnilla en la cama, con medio cuerpo bajo las dulces cobijas, al estilo millonario... y quizá, como es común en estos tiempos, sin un centavo que echar en el platillo de la iglesia, sin un peso para ir al teatro más barato, sin quince centavos para comparar una navajilla de esas que vienen listas para "afilarse" antes de la primera afeitada... pero la están leyendo porque es un descanso de "fontanerías" (y como todos tenemos un poco de tontos...! Además porque en ella no se habla de cosas difíciles como esas de "se sentó Jurisprudencia" y uno sin saber por qué se le da tanta importancia a esa señora que se llama tan raro y que debe tener algo muy particular en las "sentaderas" puesto se le alaba tanto una sentada... Mas ego es lo de menos por hoy. Lo que me preocupa es que es domingo, que no tendré que soportar el toser de mi maquina vieja y tuberculosa todo el día; que al almuerzo habrá helados; que me pondré ropa olorosa a limpio después de mi lenta bañada porque nada hay más sabroso que banarse a paso de buey cansado los domingos, haciendo bombas de jabón de coco y cantando el mambo con todo y "chu"...

Luego vendrá la eterna dormida de la tarde dominical, con el segundo despertar del día y el chocolate con rosquete a la hora de la comida. Después abriremos el ropero y con "pulso poco co-

## EDITORIAL

### APLAUDIMOS LAS ACTIVIDADES DE LA ASOCIACION PRO-FAMILIA Y EDUCACION

Entre nosotros, una vieja e inconveniente costumbre ha hecho que los asuntos referentes a la educación nacional sean tratados únicamente por los maestros en servicio activo, y muy de tarde en tarde por maestros retirados de la enseñanza que no pueden olvidar los asuntos escolares y los siguen rumiando con encanto. En otros países no sucede lo mismo; y por eso tales países, como los Estados Unidos de América, han progresado en materia de enseñanza hasta ponerse en la vanguardia del mundo. La pedagogía, como ciencia de la enseñanza, ha dejado de ser una especulación filosófica; una concepción hipotética del alma humana y una formación de métodos, para trocarse en verdadera disciplina científica, cuyas leyes o principios no pueden estar cimentados sino sobre la observación y la constatación de hechos reales. Por eso mismo la pedagogía, o mejor dicho las cuestiones relativas a la enseñanza han dejado de ser asunto exclusivo de los maestros, y al buscar base firme en las realidades sociales y en la constitución humana, ha debido recurrir al auxilio de médicos y psicólogos, de sociólogos y de estadistas, de eclesiásticos, de agricultores, de comerciantes. Los hombres de todas las actividades: el padre de familia en el cuidado de sus hijos, el industrial al apreciar la preparación de sus operarios, lo mismo que el comerciante, todos, pues, bastantearon quizá con más eficacia que los maestros mismos la eficacia de las labores escolares. Por eso toda organización, toda reforma, debe consultarlos.

Con complacencia grande hemos visto por eso que, en forma hasta ahora inusitada, la Asociación Pro-Familia y Educación emprende actividades ya para abrir círculos de estudio para maestros, ya para organizar conferencias para padres de familia, bien para discutir los programas de enseñanza, bien para criticar textos y otros materiales usados en nuestras escuelas y colegios. Tanto por la diversidad de profesiones que ostentan los miembros de la asociación Pro Familia y Educación, como por el número de problemas que se propone tratar y actividades que quiere emprender, creemos que es esta una actividad aleccionadora que puede constituir la iniciación de la benéfica costumbre, base de principios democráticos, de que los ciudadanos discutan y planteen los problemas de la escuela de su país, y que los maestros los escuchen y ocajon con beneplácito las iniciativas que la experiencia determine como deseables al progreso de la educación.

## Recuerdos del Pasado

### COSTA RICA Hace 25 años

Prosiguen las informaciones sobre la estafa de los cuarenta y tres mil dólares en Guatemala; se pregunta: es costarricense el autor de esa estafa? Y se informa: este es un punto que se podrá aclarar una vez que se haga luz en el asunto, pues muy bien puede ser el autor de esa estafa así como preparó los nombres de don F. J. Cardo y de don Máximo por ser nombres políticos muy conocidos en Centro América, haya cogido un nombre muy tico para hacerse pasar y no despertar sospechas. Nos llama mucho la atención y por eso dudamos que sea un costarricense desconocido, el autor de un golpe tan bien preparado y mejor ejecutado, que revela maestría, astucia y gran serenidad de ánimo, tanto en la idea como en la realización de ella. Por todas estas y otras muchas razones creemos que no sea un costarricense el autor de esa gran estafa que comentamos.

El poeta licenciado don Rogelio Sotela Bonilla se dirige a don Jorge Cardona, oficial mayor de la Cruz Roja Costarricense y hace una brillante defensa de esa institución. Dice: Vine de Puntarenas por pocos días, para regresar pronto. Pero me ha tocado estar aquí como para sentir más de cerca esa montaña de ignominia que quieren echar sobre la nobilísima institución. Todos los días ha aparecido algún nuevo ultraje, alguna nueva crítica; a veces hasta se ha calumniado al Altísimo Centro y hasta se le ha vilipendiado. Yo en el retiro de mi casa, he exclamado con dolor: Dios mío, si así tratan a quien se da para el bien, que estímulo tiene el hombre en la tierra? La incompreensión más absoluta ha habido entre las gentes que han escrito sobre esto, y a la vez, la ingratitud más abominable. Piden a gritos que la Cruz Roja tenga miles de camillas y enferas para una acción complicada, y gente para que esté como la Bomba Knox en espera constante de la señal para seguir volando al lugar del suceso. Y no saben los que gritan que esos muchachos que llevan una Cruz Roja al brazo no ganan sueldo y que se dedican a ese ejercicio generoso de socorrer al desvalído en las horas que su trabajo les permite. No saben que el dispensario de la Cruz Roja es tan pobre, tan raquítico, que se agotaría su recurso con una docena de personas que lo necesitarían.

—OO—

El poeta licenciado don Rogelio Sotela Bonilla se dirige a don Jorge Cardona, oficial mayor de la Cruz Roja Costarricense y hace una brillante defensa de esa institución. Dice: Vine de Puntarenas por pocos días, para regresar pronto. Pero me ha tocado estar aquí como para sentir más de cerca esa montaña de ignominia que quieren echar sobre la nobilísima institución. Todos los días ha aparecido algún nuevo ultraje, alguna nueva crítica; a veces hasta se ha calumniado al Altísimo Centro y hasta se le ha vilipendiado. Yo en el retiro de mi casa, he exclamado con dolor: Dios mío, si así tratan a quien se da para el bien, que estímulo tiene el hombre en la tierra? La incompreensión más absoluta ha habido entre las gentes que han escrito sobre esto, y a la vez, la ingratitud más abominable. Piden a gritos que la Cruz Roja tenga miles de camillas y enferas para una acción complicada, y gente para que esté como la Bomba Knox en espera constante de la señal para seguir volando al lugar del suceso. Y no saben los que gritan que esos muchachos que llevan una Cruz Roja al brazo no ganan sueldo y que se dedican a ese ejercicio generoso de socorrer al desvalído en las horas que su trabajo les permite. No saben que el dispensario de la Cruz Roja es tan pobre, tan raquítico, que se agotaría su recurso con una docena de personas que lo necesitarían.

El poeta licenciado don Rogelio Sotela Bonilla se dirige a don Jorge Cardona, oficial mayor de la Cruz Roja Costarricense y hace una brillante defensa de esa institución. Dice: Vine de Puntarenas por pocos días, para regresar pronto. Pero me ha tocado estar aquí como para sentir más de cerca esa montaña de ignominia que quieren echar sobre la nobilísima institución. Todos los días ha aparecido algún nuevo ultraje, alguna nueva crítica; a veces hasta se ha calumniado al Altísimo Centro y hasta se le ha vilipendiado. Yo en el retiro de mi casa, he exclamado con dolor: Dios mío, si así tratan a quien se da para el bien, que estímulo tiene el hombre en la tierra? La incompreensión más absoluta ha habido entre las gentes que han escrito sobre esto, y a la vez, la ingratitud más abominable. Piden a gritos que la Cruz Roja tenga miles de camillas y enferas para una acción complicada, y gente para que esté como la Bomba Knox en espera constante de la señal para seguir volando al lugar del suceso. Y no saben los que gritan que esos muchachos que llevan una Cruz Roja al brazo no ganan sueldo y que se dedican a ese ejercicio generoso de socorrer al desvalído en las horas que su trabajo les permite. No saben que el dispensario de la Cruz Roja es tan pobre, tan raquítico, que se agotaría su recurso con una docena de personas que lo necesitarían.

## COLUMNILLA INTRASCENDENTE

¡Domingo, señores! Si, domingo. Uno de los tantos; pero al fin, siempre es bien, como cae mal un lunes a un miércoles bien calurosos, cargados de trabajo... y con el jefe de malas... Probablemente estén leyendo esta columnilla en la cama, con medio cuerpo bajo las dulces cobijas, al estilo millonario... y quizá, como es común en estos tiempos, sin un centavo que echar en el platillo de la iglesia, sin un peso para ir al teatro más barato, sin quince centavos para comparar una navajilla de esas que vienen listas para "afilarse" antes de la primera afeitada... pero la están leyendo porque es un descanso de "fontanerías" (y como todos tenemos un poco de tontos...! Además porque en ella no se habla de cosas difíciles como esas de "se sentó Jurisprudencia" y uno sin saber por qué se le da tanta importancia a esa señora que se llama tan raro y que debe tener algo muy particular en las "sentaderas" puesto se le alaba tanto una sentada... Mas ego es lo de menos por hoy. Lo que me preocupa es que es domingo, que no tendré que soportar el toser de mi maquina vieja y tuberculosa todo el día; que al almuerzo habrá helados; que me pondré ropa olorosa a limpio después de mi lenta bañada porque nada hay más sabroso que banarse a paso de buey cansado los domingos, haciendo bombas de jabón de coco y cantando el mambo con todo y "chu"...

Luego vendrá la eterna dormida de la tarde dominical, con el segundo despertar del día y el chocolate con rosquete a la hora de la comida. Después abriremos el ropero y con "pulso poco co-

## Columna Católica

### Por Todo el Mundo...

Desde ROMA, se nos dice... que se ha confeccionado proyecto para reconstruir totalmente la Basílica del San Sepulcro, o sea la Basílica que se sitúa en el sitio preciso donde está la Tumba de Nuestro Señor Jesucristo...

...se nos agrega: la actual Basílica fué consagrada a los Cruzados en el año 1149... también informásemos que el proyecto contempla además, varias capillas, que serán usadas por otros grupos religiosos, tales como ortodoxos, coptos, abisinios, sirios y griegos.

Desde AUSTRIA, nos han remitido la siguiente información: una imagen de la Virgen de Fátima está haciendo un recorrido por Austria, y que luego será llevada a Nueva Zelandia, a Timor, Indonesia, Filipinas y Japón... completándose el dato con esto: hecho su recorrido por Japón, la Imagen dicha pasará a visitar América.

De LA HABANA, Cuba, se nos remite recorte de un artículo del periódico "Diario de la Marina", el cual contiene afirmación de que... ya en el año 1670 el Padre Jesuita Francisco Lana había diseñado en Italia una nave aérea que sostenía por una especie de esferas de cobre huecas...

...dice también el articulista, que otro Padre Jesuita José de Acosta, hizo interesantísimos estudios al pasar sobre las montañas del Alto Perú, los cuales le sirvieron a la aviación después. Su viaje lo hizo el Padre de Acosta en la época colonial, atribuyéndosele a él y a Fray De Guzmán, invento de un carro volador, ser los precursores de la navegación aérea.

De CIUDAD DE MEXICO se nos escribe para informarnos del número de obreros de cada país, que interran la "Comisión Regional Interamericana de Trabajadores"... y se nos dan estas cifras: Canadá, 750.000 obreros; Chile, 115.000; Colombia 400.000; Costa Rica, 20.000; México 300.000; Guayana Holandesa, 21.000; Cuba 800.000; Panamá 8.000; Perú, 350.000; Puerto Rico, 20.000; Belice, 2.000; Estados Unidos, 13.900.000; Uruguay, 40.000...

...en total, dicha organización anti-comunista tiene en seno a 16.726.000 (dieciséis millones, setecientos veintiséis mil) obreros.

De PARIS, Francia... nos enteran que los artistas de las diversas artes, hicieron una reunión el día de Ceniza recién pasado, costumbre que iniciaron hace quince años, con el propósito de orar en común por los que han de morir en el presente...

...la ceremonia... se efectuó en la iglesia de St. Germain... es costumbre fundada por Adolphe Willette, dibujante francés, quien murió en el año 1926 en vísperas de la Cruz Resma...

Willette antes de morir, pidió a sus amigos que todos los años se celebrase una misa por los artistas que habrían de morir en el curso de los doce meses siguientes... los artistas franceses, pintores, músicos, actores, escritores, poetas, etc, obedecen así aquella orden del colega...

De HIROSHIMA nos llega la nueva de que... de seis japoneses condenados a pena de muerte, se convirtieron cinco por intermedio del Padre Antonio de Changy (jesuita)... después de su conversión se tranquilizaron y esperaron su muerte orando continuamente...

Desde MATOSINHOS, Portugal: La estación de pesca ha sido magnífica, por lo cual se celebró una Misa y una procesión concurrencísimas...

...la abundante pesca subsanó la carestía de otras carnes que si las hay en el mercado, es a precios prohibitivos... la pesca es una de las más importantes industrias en extensión de la costa portuguesa.

De MADRAS, se nos hace conocer... el gobierno de Madrás ha emitido un decreto avisando que la distribución, venta y exhibición de literatura inmoral, es claramente contemplado en el código penal; lo cual obliga a castigar severamente a los que infrinjan tal ley, vigente en la India.

Así hemos sabido un poco siquiera de lo que sucede por el mundo cristiano... gracias y hasta el martes —si Dios quiere—

## MARQUIGO.

de pronto. No saben tampoco que despropósitos que dice el primer las entradas de la Institución no exaltado y ya señalan a la Cruz Roja como el antro donde se ilícito se hace oca a veces de los (Pasa a la Página TRES)

# CEMENTO PORTLAND

a ₡ 11.00 saco

(No hay mejor cemento en el país)

# ALUMINIO PARA TECHOS

desde ₡ 8.40 hoja

Aproveche estas oportunidades, próximas remesas valdrán mucho más

# ABONOS AGRO, S. A.

Tabacos PARTAGAS

Acabamos de recibir los inimitables puros de PARTAGAS, frescos, por avión directamente de La Habana.

- PARTAGAS DE PARTAGAS CORONAS PETIT CORONAS CREMAS LONDRES FINOS PANETELAS PALMITAS BELVEDERES PERFECCIONADOS

Además, cajas de gran lujo y fantasía surtidas, ideales para regalos de calidad a personas de muy buen gusto.

De venta en: "EL FENIX" - Teléfonos 1532 -

UN CORDON HUMANO IMPIDE EL TRAFICO FRENTE AL EDIFICIO METALICO

Los niños se turnan sosteniendo un letrero como protesta de la falta de atención que le ha prestado el Departamento de Tránsito a este problema



Ayer, en nuestro recorrido periodístico, nos encontramos con un espectáculo bastante triste. Cuatro niñas de corta edad sostenían, en la Avenida que pasa frente al Edificio Metálico, un letrero que decía con grandes letras negras: "No hay tráfico".

Preguntamos el motivo de este proceder, y fuimos enterados de que a pesar de haber puesto serenas burras con letreros apropiados, varios automovilistas siguieron pasando sin respetar los letreros y más bien destruyeron las burras que habían.

A pesar de las numerosas protestas del personal docente y de los padres de familia, el Departamento de Tránsito no ha hecho nada para resolver ese problema.

Escuela Julia Lang son las niñas las que cuidan; en la Buena Ventura Corrales, son los varones los que toman el puesto de centinelas.

Al publicar esta información, pedimos a las autoridades respectivas que traten de solucionar este problema a la mayor brevedad posible.

LA NACIONALIZACION

Viene de la Primera Página) financieras. Respondiendo a la encuesta de LA TRIBUNA el señor Madrigal hizo a nuestro redactor las declaraciones que a continuación reproducimos:

—Será muy breve al contestar la encuesta de ustedes debido a la falta del tiempo necesario para hacer un detenido estudio, pero a cambio de ello trataré de puntualizar en pocas palabras mi opinión. La nacionalización bancaria la considero uno de los caudales económicos más grandes de la historia de Costa Rica. La tradición de nuestro país es de un gran respeto a las ideas democráticas y todas las constituciones se han inspirado en tan hermosos principios, que están profundamente arraigados en el sentimiento de todos los costarricenses, que siempre hemos sido muy celosos de que se respeten nuestros derechos ciudadanos. El hecho de que en estos momentos exista una situación normal y un gobierno serio y respetuoso, y aun en el caso de que la banca nacionalizada estuviera en capacidad de prestar iguales servicios que la banca particular, no sería suficiente motivo para privar al país de los servicios de los bancos que deben actuar independientemente de la tutela del Estado. El hecho mismo de que los funcionarios que implantaron la nacionalización en Costa Rica comprendieran el repudio que esa medida iba a despertar en la ciudadanía, los obligó a tomar disposiciones encaminadas a impedir la formación de una nueva banca privada.

Ahora mismo vemos que los funcionarios del actual gobierno que tienen a su cargo el estudio de problemas económicos también tienen en proyecto extorber la posibilidad de que se abran bancos particulares. Si bien perfectamente que si en la nueva ley que se va a discutir, se da libertad a la banca privada, esto tomará inmediato auge, pues el público prefiere tratar con organismos particulares. Si la situación actual es grave hay que pensar en lo que sucedería si llegara al poder un gobernante sin escrúpulos. ¿Qué les ocurriría entonces, a la agricultura, al comercio y a la industria? Pues que los ciudadanos serían expuestos a persecuciones y aun a la pérdida de su capital, por haber usado el crédito de la banca nacionalizada y tener con ella compromisos a los que no siempre se les puede hacer frente al primer aviso de cobro. Asimismo los individuos que no contaran con la simpatía oficial tampoco podrían pensar en obtener créditos en una banca nacionalizada, en un caso como el que dejó apuntado.

En días pasados conversaba con un distinguido y honorable agricultor quien me dijo: prefiero reducir mis actividades y vender parte de lo que tengo, antes que tomar prestado un solo centavo (Pasa a la Página CINCO)

HERMOGENES PIEDRA pública. El esposo de la detenida declaró a las autoridades que estaban tranquilos pues su señora había actuado auxiliando a un médico que fué quien hizo la operación. La obstétrica no pudo ser detenida por encontrarse en cama, pero permanecerá vigilada en su residencia.

Se informa que viene de Nicaragua una pareja a contraer matrimonio en Costa Rica. El señor

RECUERDO DEL PASADO (Viene de la Página DOS) cuban todas las felicitaciones, en vez de ser como es el regalo donde se admiren los males, el remanso donde el dolor se mitiga.

El alcalde primero penal ordenó la detención de la obstétrica acusada el día anterior por la Facultad de Medicina de la Res-

VECINOS DE LIMON SE QUEJAN AL VICE PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

Vecinos de la provincia de Limón, señores Alberto Whitton Thompson y Salomón Edwards, han telegráficamente se han dirigido a este periódico a fin de que demos publicidad a un telegrama de queja ante el señor Vicepresidente de la República. Dice así:

A Director de LA TRIBUNA: Mucha lo estimaremos publicar en su rotativo el siguiente telegrama pasándonos luego la cuen-

Cien asuntos en lo que va del año

Esa es la enorme cantidad de asuntos que en el curso de este año ha tramitado el Juzgado Penal de Hacienda

En nuestra visita diaria al Juzgado Penal de Hacienda fuimos informados de que ese Juzgado, en lo que va del año ha dado curso a la enorme cantidad de cien asuntos.

CARTAS INOCENTES

Querido sobrino Ricardo: Como en todas las cosas de la vida vivimos siempre entre alternativas, que unas veces nos dan alegría y otras desazón. Después de varios días en que nos vimos relegados al más cruel de los olvidados, ayer en la tarde el correo me mostró abundante y prodigioso volvió la sensación de que existimos, de que para algunas gentes (contamos en su estimación y cariño. Las cartas recibidas son unas del país y otras del exterior. Buenos amigos, unos en el exilio, otros en viaje de recreo, otros en estudios universitarios, lo cierto es que las cartas fueron abundantes, de distintos países, de distintas personas y con diversos y variados motivos.

HASTA CON MONSEÑOR Como sería el afán de brincar el Paralelo que una tarde al leer uno de los diarios que circulan en San José, casi como del susto al enterarnos de que nada menos que un Monseñor se había metido a opinar en el del famoso caso IEZZI. Ya se metió en "bonduras" Monseñor, nos dijimos para nosotros. Ya se saltó el Paralelo de la discreción y aquel otro que les recuerda a los Prelados que su reinado no es de este mundo, que lo mejor para ellos y para los fieles es que se ocupen de los misterios que conducen a la santidad y que nos dejen a los simples mortales, las cosas que atañen a la materialidad de la vida.

OTROS QUE BRINCARON EL PARALELO. —Unos pocos inocentes comentaristas que según expresión que se hizo pública no se hicieron dignos de tanta confianza puesta en ellos al dárles libertad de arcades. Casi sin quererlo colaron más de lo que legitimamente debieron cobrar. Ahora resulta que en Costa Rica la varilla de hierro para construcciones cuesta como si fuera de oro. Para consuelo de los afectados los periódicos dijeron desde hace días que ya las autoridades estaban tras las pista de quienes se especulaban con ese artículo. El artículo debe ser esa una pista muy larga. Pero volvamos a lo otro. A la discusión libertad de precios. Se escuchaba el regreso del Ministro Hernández Vello para resolver sobre tan grave problema. El Ministro regresó. Los periódicos comunicaron que no se restringiría la libertad de precios. Los simples mortales seguimos confiados en la sabiduría de los que saben. Todo eso sería muy bonito. Lo único que es esta mañana la libra de carne costaba diez centimos más. Valía la bodega de noventa centimos. No puede uno menos que brincar el Paralelo y exclamar a pulmón lleno: VIVA LA LIBERTAD DE PRECIOS!!!

Extenderme más sería cansarlo, querido sobrino. Por eso dejo para la próxima, enterarle de otras muchas cosas que le interesarán vivamente.

¡Cuidate mucho y recibe el cariño de tu tío.

HERMOGENES PIEDRA pública. El esposo de la detenida declaró a las autoridades que estaban tranquilos pues su señora había actuado auxiliando a un médico que fué quien hizo la operación. La obstétrica no pudo ser detenida por encontrarse en cama, pero permanecerá vigilada en su residencia.

Se informa que viene de Nicaragua una pareja a contraer matrimonio en Costa Rica. El señor

RECUERDO DEL PASADO (Viene de la Página DOS) cuban todas las felicitaciones, en vez de ser como es el regalo donde se admiren los males, el remanso donde el dolor se mitiga.

El alcalde primero penal ordenó la detención de la obstétrica acusada el día anterior por la Facultad de Medicina de la Res-

VECINOS DE LIMON SE QUEJAN AL VICE PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

Vecinos de la provincia de Limón, señores Alberto Whitton Thompson y Salomón Edwards, han telegráficamente se han dirigido a este periódico a fin de que demos publicidad a un telegrama de queja ante el señor Vicepresidente de la República. Dice así:

A Director de LA TRIBUNA: Mucha lo estimaremos publicar en su rotativo el siguiente telegrama pasándonos luego la cuen-

PHILIPS "EL MEJOR RADIO DEL MUNDO" Modelos 1951 ADMIRELOS OIGALOS Tropical Commission Co. SIGURD ROY (Frente a la Biblioteca Nacional) Teléfonos: 3432 - 2871 Apartado: 661

LA REGION FRONTERIZA CON NICARAGUA CONTINUA SIENDO LO QUE HA SIDO SIEMPRE, UN JIRON DE LA PATRIA OLVIDADO DE LOS PROPIOS COSTARRICENSES

Es una herejía pensar que sea suprimido el Concejo de Distrito de Los Chiles, Upala y Guatuso. — Todo lo contrario, debemos estimular a esa gran núcleo de población creando el nuevo Cantón de la Provincia de Alejuela

En 1950 el Concejo de Distrito recaudó ₡ 40.493.90 y hoy un saldo en caja de ₡ 34.426.75. Si en la actualidad se producen en aquella zona 20 mil quintales de cacao, 15 mil de frijoles e igual cantidad de arroz que no produciría la región fronteriza si tuviera mejores mercados, y medios adecuados para movilizar su producción?

Don Ricardo Vargas, uno de los más vigorosos colonizadores de la zona fronteriza norte, concede a LA TRIBUNA importantes declaraciones

El nombre de don Ricardo Vargas M. está íntimamente vinculado a la colonización de la zona fronteriza con Nicaragua. Desde hace muchos años emprendió negocios agrícolas y comerciales, en Los Chiles. Pero no fueron esas sus únicas actividades. Hombre de gran visión, comprendió que algo había que hacer para estimular los recursos de aquella fértil zona, procurando su progreso en todos los órdenes. Y se empeñó en que sea creado un Concejo de Distrito que atendiera a los asuntos de Los Chiles, Upala y Guatuso, como primera medida para desarrollar un importante plan de acondicionamiento de escuelas, campos de aterrizaje, etc.

Ayer fué para nosotros muy grato saludar al señor Vargas, y por considerarla de gran importancia para aquel jirón de la Patria ofrecemos hoy a los lectores un manifiesto que el distinguido amigo nos hiciera sobre los problemas de la región fronteriza. Sin lugar a dudas las declaraciones del señor Vargas despertarán un gran interés. Son las siguientes:

Por decreto ejecutivo N° 7 de 28 enero de 1946, fué creado el Concejo de Distrito de Los Chiles, Upala y Guatuso.

Fueron razones de orden geográfico, económico y administrativo las que impulsaron su creación, puesto que perteneciendo la región fronteriza al cantón de Grecia, era un problema bastante engorroso comunicarse con dicho centro administrativo.

Además, era muy difícil controlar desde Grecia el movimiento de las finanzas municipales, que sin estímulo de ninguna clase para la zona norteña, de vez en cuando llegaban algunos colonos a la tesorería cantonal, producto de patentes de licores. Ingresos por otros conceptos nunca llegaban porque hacía falta un organismo que se interesara en el hono-

to manejo de los fondos comunales. Muchas, destaca y otros ingresos se deslizaron por cauces desconocidos, que no eran precisamente los de la Municipalidad de Grecia, la Contaduría Mayor de la República ni las juntas de educación.

Para obviar todas esas dificultades, para darle verdadera estructura económica a la región fronteriza y aún más, para perfilarla como parte de nuestra nacionalidad, se creó el Concejo de Distrito a que hago referencia.

La distancia, los tributos municipales y el número crecido de sus habitantes daba base legal para su creación; y el nuevo organismo empezó dando sus primeros pasos con la exigua suma de ₡ 3.576, que devolvió la Municipalidad de Grecia.

Con la suma antes dicha y con los recursos propios de la zona fronteriza en otro plano de organización, el Concejo de Distrito fué creciendo vigorosamente y de su pujanza en la actualidad, es el cuadro que a continuación se detalla:

ENTRADAS: Saldo cantonal comunes ₡ 24.983.52 Entradas durante el año 1950 15.510.38 TOTAL ₡ 40.493.90

Este total queda distribuido así: RECAUDADO ₡ 40.136.40 (Pasa a la Página 12)

HOPALONG CASSIDY Por DAN SPIEGLE

Comic strip panels with dialogue bubbles: 'HARE QUE SU CARTA DE DESPEDIDA...', '¡YA LO HA DICHO USTED! ¡Y AHORA A TRABAJAR! ¡ANDE!', '¡AMÍ VIENE EL TRAIDOR! ¡NO LE CUADRA LA VIDA DEL RANCHO! ¿EH?', '¡NO HAGAN JUICIOS TEMERARIOS, Y ESCÚCHENME!'

COLUMNILLA INTRAS

(Viene de la Página DOS) mún" sacaremos el vestido unico que ya se está acabando y todavía no hemos pagado. Iremos en la noche a la tanda de siete a gastar el sueldillo de la semana y a las doce, cansados y satisfechos nos dormiremos lo más rápido posible para evitar el recuerdo de que viene un lunes gris en el cual ni las gallinas ponen, porque a decir verdad hay lunes que son soleados pero en nuestras almas siempre guardan ese color a que me ha referido. Mas aunque venga, jalegrése que hoy es domingo, con D de descanso y despilfarro, méntale duro el diente a la comida, al "chu", al mambo y el beso tierno y atornillado a la novia... ¡y los casados, el cuento a la señora de que tienen reunión nocturna y que no hubo pagoo...!

BEBIDA SUPER EXTRA marca "APOLO" PRODUCTOS MARCA "EL UNICO"

Crossword puzzle grid with numbers 1-55.

- HORIZONTALES: 1.—Uno de los hijos de Noé. 2.—Circulo o redondel. 3.—Sandías. 4.—Recortar las copas de los árboles. 5.—Igual al 14 Horizontal. 6.—Nota musical. 7.—Nombre de varios emperadores alemanes. 8.—Miembro del senado. 9.—Emisión de sonidos articulados. Pl. 10.—Marchar. 11.—Artículo. Pl. 12.—Medida de superficie. 13.—Signos fiduciarios. 14.—Fuerza de su lugar. 15.—Lance en el ajedrez. 16.—Saludable. 17.—Divinos. 18.—Natural de Dinamarca. 19.—Extraño. 20.—Dos cosas iguales. 21.—Autillo. 22.—Amaro. 23.—Igual al 52 Horizontal. 24.—Del verbo salir. 25.—Fronombre personal.

LO QUE USTED ESPERABA...

CLUBES DE MAQUINAS DE ESCRIBIR

UNDERWOOD portátiles

Para el Profesional

Para el Universitario

Para el Estudiante

Para su Negocio



Modelo "UNIVERSAL"

EN FORMACION LA SERIE UNDERWOOD VERANO

Pida informes a:

Equipos de Oficina S.A.

NIETO HNOS.

TELEFONO 2786 - Costado Norte Iglesia del Carmen - APARTADO 1353

Delegados a Limón de la Cruz Roja

Se ha pedido a la Proveduría Nacional que consiga dos pasajes con la Compañía Lacsa

En el curso de la semana que corre partirán hacia la sufrida provincia de Limón dos miembros de la Cruz Roja encargados de informar sobre la situación imperante en esa zona...

El organismo respectivo ha ordenado a la Proveduría Nacional que consiga dos pasajes con la compañía de aviación Lacsa de San José a Limón y viceversa.

QUEJAS DESDE LOURDES

La autoridad del lugar se niega a certificar residencias

Ha sido informado el señor Agente Principal de Policía de Lourdes de Montes de Oca que varias personas se quejan por el irregular proceder en cuanto a su negativa de certificar residencias.

LOS DELEGADOS DE LOS 4 GRANDES NO SE REUNIRAN HOY

PARIS 31 (UP)—Los delegados de los cancilleres de las "4 grandes" cancelaron su reunión de esta tarde a las 4. Volverán a reunirse lunes por la tarde.

LA NACIONALIZACION...

(Viene de la Primera Página) los ministerios de Hacienda y Comercio y de Educación Pública. Ha figurado, asimismo, como catedrático en Economía Política, e intervenido con éxito en la discusión de los problemas económicos y hacendarios.

existencia de Bancos particulares, que eran válvulas de seguridad para quienes incurrieran en el desfavor oficial por su criterio independiente...

privarse de una Banca totalmente privada. Tales las trascendentales y autorizadas declaraciones del licenciado don Luis Demetrio Tinoco Castro...

AL PUBLICO

En defensa de mi honor y dignidad vengo a protestar de la calumniosa y ruin acusación de que se me ha hecho objeto al querer atribuirme participación alguna en los odiosos atentados dinamiteros que han venido sucediéndose.

Estoy listo a responder a todos los cargos que se me formulen, y espero se me haga justicia.

PROSPERO GUARDIA

31 - IIIº - 51.

QUE SEAN PARCOS...

(Viene de la Primera Página) lo indica el doctor Sáenz, bien puede prescindirse de esos tratamientos tan caros, sustituyéndolos con recetas de elaboración de los farmacéuticos.

gida a la Junta de Gobierno de este Colegio, el Señor Ministro de Salubridad se muestra justamente alarmado con el alto costo de los medicamentos...

En cuanto a los antibióticos, hace ver el señor Ministro, que en no pocas ocasiones se favorece la sensibilidad de las personas a medios de tratamientos cuyo uso posterior en circunstancias más graves...

CAMPO PAGADO

A MIS AMIGOS:

Encontrándome ayer en compañía de mi esposo don Antonio Willis Quesada, en su empresa situada en la ciudad de Alajuela, fué sorpresivamente detenido. En la tarde, por los periódicos, pude enterarme de las fantásticas acusaciones que se le hacen.

BEATRIZ TORRENTE DE WILLIS

San José, Abril 1º de 1951.

Leonidas POVEDA Secretario

SE PRETENDE...

(Viene de la Primera Página) Jaramillo, don Orlando Sotela, don Juan José Cañas y don Aristides Odio.

Extraoficialmente hemos sabido que el impuesto se desglosa así: los anuncios luminosos pagarán de uno a diez colones según su tamaño...

POR EL PALACIO DE JUSTICIA

NUTRIDA VOTACION HUBO EN LAS SALAS PRIMERA Y SEGUNDA CIVIL Y PRIMERA PENAL

Ofrecimos a continuación la información completa sobre las votaciones de ayer de las diversas salas de la Corte Suprema de Justicia.

Sala Primera Civil

Ocurso. I. A. Con lugar. Ocurso. I. R. Con lugar. Ocurso. M. P. C. A. Con lugar. Ocurso. F. S. Con lugar.

Sala Segunda Civil

Incidente de exclusión de bienes

nes en perjuicio de J. V. R. Se revoca la resolución apelada en cuanto excluye las prestaciones de auxilio y cesantía y vacaciones las cuales deben reintegrarse por el albacea de la sucesión a efecto de que en su oportunidad se proceda a su distribución...

FALLO EL JUGADO 1º. LA DEMANDA EN FAVOR DE LA FIRMA CARLOS FEDERSPIEL Y Co. S. A.

La demanda era para que se declarara la obligación de parte de la citada Empresa de celebrar una convención colectiva de trabajo con el Sindicato Independiente de Artes Gráficas

Como recordarán nuestros lectores hace algunos meses el Sindicato Independiente de Artes Gráficas demandó la celebración de una convención colectiva de trabajo a la empresa Carlos Federspiel Co. S. A.

El señor Juez consideró que el asunto debía resolverse sin especial condenatoria en costas, por tratarse en la especie de un punto que no estaba de modo terminante resuelto por la ley y que, por lo mismo, ha debido ser objeto de decisión judicial, lo que justificaba el establecimiento de la demanda.

En la Cámara de Industrias se alegaron razones de peso para combarlo ya que coarta de manera directa las actividades comerciales, industriales y agrícolas que necesitan del anuncio ya que las empresas de propaganda elevan sus tarifas y a la larga, el nuevo impuesto, como siempre sería pagado por el consumidor.

El señor Juez consideró que el asunto debía resolverse sin especial condenatoria en costas, por tratarse en la especie de un punto que no estaba de modo terminante resuelto por la ley y que, por lo mismo, ha debido ser objeto de decisión judicial, lo que justificaba el establecimiento de la demanda.

Sensacional! ¡LLEGARON!



- LEOPLAN Colorama Billiken Confidencias Feminidades PASATIEMPO El Tony Bazar CINEGRAFICO

Y muchas más a LA CASA DE LAS REVISTAS

(Contiguo al Teatro Variedades)

ULTIMO MINUTO! San José

A las doce del día arribó al Aeropuerto un gran cargamento de revistas procedentes de Limón; este cargamento había sido detenido por los continuos derrumbes, pero "LA CASA DE LAS REVISTAS" cumple una vez más.

Gripe? Angina? Resfriado?



Distribuidores Exclusivos: THE COSTA RICA MERCANTILE Co.

nal de Hacienda. Sin lugar al incidente. —F. R. B. Estupero en daño de O. S. B. Juzgado Penal de Heredia. Revocando el auto que revoca la excarcelación concedida conf. reo. El magistrado Acosta conf. ma. —I. R. R. Estafeta a N. S. S. Juzgado Penal de Puntarenas. Aprubando la excarcelación concedida al reo. —J. A. A. Hurto de un revólver en daño del Estado. Juzgado Penal de Hacienda. Confirmando. —J. S. Ch. y otros. Merodeo, usurpación y daño en perjuicio de L. F. R. R. Juzgado Penal de Puntarenas. Revocando la excarcelación concedida a los inculcados R. A. C. y A. M. D. —F. L. S. Lesiones a B. R. M. Juzgado Penal de Puntarenas. Aprubando la excarcelación del reo. —Fallo. L. M. R. Homicidio lesiones en daño de M. B. S. Juzgado Penal de Puntarenas. Aprubando. —Fallo. C. M. B. Z. Hurto en daño de la Hacienda Pública. Revocar las pruebas ofrecidas.

BEBIDA SUPER EXTRA

"APOLO"

PRODUCTOS MARCA "EL UNICO"

# ¡Baratillo Gigantesco!

## OFRECE

# NOVEDADES MOYA

### (SU TIENDA PREFERIDA)

	DE:	A:		DE:	A:		DE:	A:
LIENZO BLANCO	3.00	2.50 Yda.	CRESPONES LISOS	12.00	8.00	COBIJAS de niño	6.00	4.00
LIENZO DE COLOR	2.50	1.75	RASO LISO	10.00	6.00	MEDIAS DE HILO para colegio	4.50	3.25
MANTA	2.00	1.50	CRESPON de hilo liso 36" de ancho	4.00	3.50	MEDIAS DE HILO en todo tamaño	3.50	2.00
MANTA SATINADA	2.50	1.75	SHASKIN de seda liso	18.00	12.00	MEDIAS NYLON	10.00	8.00
MANTA 36 pulgadas de ancho	3.00	2.00	LIENZO DE SABANA de 10 cuartas	12.00	10.00	MEDIAS talón café	16.00	12.00
VILLELAS estampadas	4.50	3.00	FRANELA lisa de algodón	4.50	3.00	CAMISetas de punto para hombre	3.50	2.00
FULARES	2.50	1.75	CREPE de seda	15.00	8.00	FAJAS DE CUERO para hombre	12.00	8.00
FULARES americanos 36" ancho	3.50	2.50	CEFIROS a cuadros	6.00	4.00	CASIMIR TROPICAL	20.00	10.00
SEDA FRIA estampada	10.00	7.00	COBIJAS	15.00	10.00	CAMISAS SPORT	40.00	28.00
SEDA FRIA lisa	8.00	6.00	COBIJAS	20.00	15.00	CAMISAS americanas BREWSTER y SANSONIA, lisas, blancas y rallas-		
FALLA de seda lisa	12.00	9.00	COBIJAS de matrimonio	30.00	25.00	das acabadas de llegar	35.00	28.00
FALLA de seda lisa de 45" ancho	20.00	16.00						

## Precios de LIQUIDACION y sin Competencia Barzuna y Breedy

### Sección de Contabilidad y Legislación Fiscal

A cargo de JESUS VEGA O., c.p.a.

#### LAS DEDUCCIONES

##### VI

Conocidos ya los capítulos que se refieren a la presentación de Declaraciones, a quienes deben pagar el Impuesto y cuáles los renglones que constituyen los ingresos que forman la renta bruta, nos toca iniciar en este artículo el estudio de las llamadas DEDUCCIONES que de acuerdo con la ley son permitidas.

Son tres los artículos principales de la Ley que se refieren a esto de las deducciones, y son, por su orden, los siguientes:

a) — El artículo 8 que enumera las deducciones a que tienen derecho los declarantes que tienen actividades comerciales, industriales, agrícolas, ganaderas, etc., etc.

b) — El artículo 10 que se refiere a las deducciones admisibles cuando los ingresos provienen de la explotación de bienes raíces, y

c) — El artículo 13 que cita las deducciones a que tienen derecho las personas físicas, esto es, hombres y mujeres.

Podríamos citar también el artículo 12 que se refiere en parte de las deducciones a que tienen derechos los profesionales. Y desde luego, al citar los artículos que enumeran las deducciones permitidas por la Ley, tendremos que ir citando poco a poco aquellos artículos que especifican lo contrario, es decir, LAS DEDUCCIONES NO PERMITIDAS.

Siguiendo el orden de los artículos citados, nos referiremos en primer término al N° 8.

Contiene este artículo 7 incisos, que estudiaremos en su orden numérico.

#### Inciso 1º, Art. 8—

Dice este inciso que son deducibles (y copio textualmente) "TODOS LOS GASTOS NECESARIOS PARA PRODUCIR LA RENTA (la renta), PAGADOS O CAUSADOS DURANTE EL AÑO A QUE EL IMPUESTO SE REFIERE, INCLUIDOS SUELDOS, SALARIOS Y OTRAS REMUNERACIONES PAGADOS POR LA PRESTACION DE SERVICIOS PERSONALES, INCLUYENDO IMPUESTOS Y PRIMAS DE SEGURO CONTRA INCENDIO U OTROS RIESGOS DE LA COSA PRODUCTORA DEL INGRESO".

#### Observaciones:

Este inciso merece un estudio amplio y serio que, modestia aparte, trataré de hacer en beneficio de los contribuyentes. En primer lugar debe advertirse que el inciso determina los gastos generales deducibles, los IMPUESTOS PAGADOS. Pues bien, cuando la Ley fué aplicada por SEGUNDA VEZ, esto es, en su segundo año de existencia, muchos contribuyentes dedujeron como gasto general suyo o de su empresa, la suma que el año anterior habían pagado en concepto del mismo impuesto sobre la renta. Esto era y es contrario a los principios básicos y valga la expresión, hasta filosóficos de la Ley del impuesto sobre la renta. Sin embargo aquellos declarantes que dedujeron la suma pagada anteriormente por impuesto alegaron no sin justa razón legal, que de acuerdo con la letra de la Ley, ellos podían hacer la deducción correspondiente. Esto trajo o produjo no pocas controversias con la Tributación Directa que dió origen a introducir entre otras, la reforma necesaria que viniera a prohibir taxativamente aquella deducción. Y en efecto, por Decreto N° 516 del 3 de Mayo de 1949, La Junta de Gobierno estipuló en el inciso a) de la reforma del Art. 9 de la Ley origi-

### LA UNICEF NECESITA.....

(Viene de la Primera Página)

Pero vengo satisfecho porque la labor de la UNICEF se está llevando a cabo a la perfección, y todas esas faltas que vi se pueden remediar muy fácilmente. Lo importante era que el plan se llevara a cabo con acierto. El resto se puede ir mejorando poco a poco.

#### EL PROGRAMA ESCOLAR

Especialmente encontré que la distribución de alimentos entre los niños de edad escolar es inmejorable y merece ser elogiada. Francamente es la mejor distribución que he encontrado desde que salí de Nueva York—y eso que he recorrido casi toda América. Mucho se puede hacer todavía. Mientras algún niño—en cualquier región del mundo—tenga hambre, nuestra labor no está cumplida todavía.

#### LA AYUDA A LA TUBERCULOSIS

La Organización que represento está dispuesta a ayudarlos en todo lo posible para combatir esta terrible enfermedad. Como le dije ayer, se ha aprobado el envío de 35 mil dólares a Costa Rica para la creación de las tres unidades

#### LA NACIONALIZACION...

(Viene de la Página TRES) con los bancos nacionalizados. Quien les debe a los bancos nacionalizados, agregó ese agricultor amigo, está expuesto a que en el futuro se vea despojado de lo que tiene por represalias. Para que todos los ciudadanos puedan formarse una idea de lo que representa la banca nacionalizada, voy a referir lo que textualmente me dijeron banqueros, newyorkinos: "con esa nacionalización y el impuesto del diez por ciento sobre el capital, Costa Rica ha retrocedido más de un siglo en su prestigio como uno de los países más democráticos del continente y les costará mucho a las nuevas generaciones destruir esas dos leyes y más aún, volver a re-

móviles que recorrerán el país combatiendo la tuberculosis. A propósito de esta ayuda quisiera que informara a sus lectores de un aspecto del programa.

#### COSTA RICA TAMBIEN CONTRIBUYE

Esta ayuda de mi Organización no es una limosna. Costa Rica tiene el derecho—casi diría la obligación—de pedir esta ayuda, ya que es uno de los países que contribuye a que este Organismo viva. La UNICEF existe porque países como Costa Rica contribuyen de acuerdo con sus posibilidades. El 80 por ciento de nuestras contribuciones vienen de los grandes países como los Estados Unidos, Inglaterra, Francia, y Canadá, pero ese 20 por ciento es absolutamente necesario. Si los países poderosos vieran que los otros países no contribuyen en nada, es muy posible que también pararian la ayuda que dan.

Costa Rica nunca ha enviado un centavo en monedas o billetes, pero ha contribuido con 20.000 dólares en frijoles y en miel. Con esos alimentos hemos ayudado regiones mucho más necesitadas que Costa Rica.

La América Latina es posiblemente donde estamos invirtiendo más dinero en estos momentos. La UNICEF comenzó, hace 4 años,

cobrar el prestigio perdido entre las naciones civilizadas y democráticas.

Como ustedes saben, concluyó diciéndonos el señor Madrigal, he sido uno de los pocos que desde hace más de un año hemos escrito en contra de la ley que creó el Banco Central. Y así como hoy le doy con gusto mi opinión sobre la banca privada, expondré más adelante mi opinión contra las pretensiones de un poder económico concentrado en dicho banco, pues considero que esas son medidas totalitarias, que todos los ciudadanos libres debemos combatir.

Mucho agradecemos al señor Madrigal sus importantes declaraciones contestando a la encuesta de LA TRIBUNA.

nal, que no son deducibles ni lo pagado por impuesto de la Renta ni lo pagado por impuesto del 10% sobre el Capital. Desde entonces pues, y aunque el inciso 1º de artículo 8 que venimos estudiando hace mención de que entre los gastos generales son deducibles los IMPUESTOS, esto no cuenta en lo que se refiere a los pagos por tributos de la Renta y el Capital. En consecuencia sólo queda en vigencia lo facultado de deducir toda otra clase de impuestos, tales como los municipales, territoriales, patentes, detalles de camino, etc., etc.

Hecha la aclaración anterior, todavía queda mucho por decir en cuanto este inciso del artículo 8 cuyo estudio como dije antes tiene que ser amplio, de manera que será en mis próximas publicaciones que haré todas aquellas observaciones que pretendo puedan servir de conocimiento para los declarantes y de estudio y quizá de reforma para el legislador.

(Continuará)

### DIABETICOS

Ya pueden curarse sin inyecciones, dietas ni molestias.

Escriban:

INSTITUTO RAIZ INDIA  
San Juan de Letrán 9-707  
México, D.F.

ayudando a niños de los países devastados por la guerra, pero hemos ampliado este programa para abarcar todo el mundo.

En estos momentos no hay país en donde no trabajemos.

Hemos invertido 40 millones (colones) en la América Latina, suma de la cual se ha tocado a Costa Rica 1.600.000 (colones). Estoy muy satisfecho de lo que se ha hecho con este dinero.

Mañana saldré para Nicaragua. De ahí marcharé para El Salvador, Guatemala, y Nueva York, a dar mi reporte final a las Naciones Unidas. Me ha gustado mucho Costa Rica, y creo que volveré pronto. Espero que al regresar, el programa de la UNICEF esté todavía mucho más adelantado.

Hasta aquí las declaraciones del Dr. Fite, que mucho agradezco.

### Vastas proporciones toma el movimiento de estabilización del Profesor Vincenzi Pacheco en la Ciudad de Cartago

Los alumnos de la Facultad de Filosofía también se unen a este movimiento pidiendo unas horas para él, en su Facultad

Los alumnos del Colegio de San Luis Gonzaga, de Cartago, han empezado a recoger firmas para dirigir un memorial a la Junta del Colegio y a la Municipalidad, para que se cumpla el deseo del Licenciado Runnebaum, en el sentido de que se establezca, de una vez por todas, la situación de don Moisés Vincenzi como profesor. Y no queda duda de que él continuará con las lecciones que tiene en calidad de suplente. Muchos padres de familia, por su parte, le van a dar otro memorial en el mismo sentido, contestando de este modo con la mayor gentileza y visión de los problemas de la ciudad, al reportaje que le hiciera a nuestro amigo, en días pasados, LA TRIBUNA. Además, se unirán a estos memoriales, otros de parecida índole, en que se nota la preocupación de la Vieja Metrópoli, por alentar el movimiento rectorado del Lic. Runnebaum y de la Junta del Colegio.

Por otra parte, los alumnos de la facultad de Filosofía y Letras

han estado esperando durante mucho tiempo, la oportunidad de felicitar a profesor Vincenzi Pacheco, algunas lecciones, que han de completar el número necesario para su estabilización definitiva. La Facultad cree que nuestro amigo es insustituible en su cátedra y que se le deben ofrecer, al menos, algunas de sus viejas lecciones, siguiendo el movimiento de superación que ha despertado últimamente en favor de la educación, sin mezquindades de ninguna clase. Consideran que nuestra cultura debe aprovechar su gran dedicación a las Letras y la Filosofía, del mismo modo que lo está haciendo Cartago, con sus reconocidas aptitudes de Profesor de Castellano.

Felicitemos al Profesor Vincenzi Pacheco, no sólo por el recibimiento que le está dando su provincia, sino también por el profundo recuerdo que ha dejado en la Facultad de Filosofía y Letras.

### 43 mil colones para postes para Telegrafos Nacionales

Hemos sido informados en los círculos respectivos sobre la ordenada al señor Ingeniero Alfredo Hernández, Ministro de Hacienda y Economía, para la aplicación del artículo 19 de la Ley de Presupuesto, a la solicitud de Mercancías número doscientos cinco

### ARCHIVOS NACIONALES DESEA QUE SE EMPASTEN VARIOS TOMOS

Ellos son considerados de gran importancia y valor

La oficina de Archivos Nacionales se ha dirigido al Ministerio de Gobernación con el afán de conseguir por su medio facilidades en la Imprenta Nacional a efectos de que se proceda al empaste de algunos tomos que dicha dependencia considera de gran valor e importancia.

El Ministerio requerido ha dispuesto hacer esta petición del conocimiento del Director de la Imprenta Nacional para que si está dentro de sus posibilidades, proceda a efectuar tal trabajo para los Archivos Nacionales.

### Ante el Sr. Contralor el reglamento de Mercados

Se le envía para su correspondiente estudio y conocimiento

Ante el señor Contralor General de la República don Amadeo Quirós B., se ha elevado para su respectivo conocimiento y estudio el Reglamento de los Mercados Municipales cuyo texto se encuentra incluido en el acta número cincuenta y seis de la sesión extraordinaria celebrada por la Corporación Municipal de Cartago el seis de febrero del presente año.

por la suma de cuarenta y tres mil novecientos cinco colones para la compra de postes de madera para Telegrafos y Radios Nacionales.

Por José Salinas y Rod Reed

### EL CISCO KID



BAUTIZO EN EL HOGAR  
JIMENEZ - CARRILLO

El nombre de Ana Cristina le fue impuesto a la niña nacida en el hogar muy estimable del doctor (Dr.) Francisco Jiménez Rodríguez y su señora doña María Cristina Carrillo E. de Jiménez. Los padrinos de la recién nacida fueron don... Amador de... se... en la Iglesia de Santa Teresita. Sa ludamos a los padres de Ana Cristina, y para ella, mucha felicidad.

# Mundo SOCIAL

A cargo de HORTENSIA ECHEVERRIA DE MARIANI

## NUESTRA SOCIEDAD

### La Revista de la Mujer

CANCION DE LA VIDA PROFUNDA

de PORFIRIO BARBA-JACOB.

El hombre es cosa vana, variable y ondeante...  
MONTAIGNE.

Hay días en que somos tan móviles, tan móviles,  
como las leves briznas al viento y al azar.  
Tal vez bajo otro cielo la dicha nos sonría.

Y hay días en que somos tan fértiles, tan fértiles,  
como en abril el campo, que tiembla de pasión:  
bajo el influjo pródigo de espirituales lluvias,  
el alma está brotando florestas de ilusión.

Y hay días en que somos tan plácidos, tan plácidos...  
—¡niñez en el crepúsculo!, ¡lagunas de zafir!—  
que un verso, un trío, un monte, un pájaro que cruza,  
y hasta las propias penas nos hacen sonreír.

Y hay días en que somos tan sordidos, tan sordidos,  
como la entraña oscura de obscuro pedernal  
la noche nos sorprende con sus profundas lámparas,  
en rútilas monedas tasando el Bien y el Mal.

Y hay días en que somos tan lúbricos, tan lúbricos,  
que nos depara en vano su carne la mujer:  
tras de ceñir su talle y acariciar un seno,  
la redondez de un fruto nos vuelve a estremecer.

Y hay días en que somos tan lúgubres, tan lúgubres,  
como en las noches lúgubres el llanto del pinar.  
El alma gime entonces bajo el dolor del mundo,  
y acaso ni Dios mismo nos pueda consolar.  
Más hay también ¡oh Tierra! un día... un día... un día  
en que levantamos anclas para jamás volver...  
Un día en que discurren vientos ineluctables...  
¡Un día en que ya nadie nos puede retener!



Doña Mireya Alvarado de Aguir

Joven y bella dama de nuestra sociedad a quien LA TRIBUNA rinde hoy su homenaje de simpatía.

### DELICADA DE SALUD

Hoy fué sometida a una operación en la Clínica Bíblica la señorita María Zúñiga Odio, con resultados muy satisfactorios. Le deseamos una pronta mejoría y muy atentamente la saludamos.

### Cocinas

### Eléctricas

### Alemanas

### R. LUCK

### Y CIA. LTDA

Avenida Central, lado Iglesia Metodista

### Distribuidores Exclusivos

Aceptamos órdenes entrega Mayo.

### CUMPLEAÑOS

Celebra hoy su cumpleaños la estimable señora doña Julieta Jiménez de López. Nuestras felicitaciones en su día.

### REGRESARON DE SU TEMPORADA EN RIO SEGUNDO DON PORFIRIO MORERA, SEÑORA Y FAMILIA

Después de una temporada en Rio Segundo, regresaron don Porfirio Morera, su señora y familia. Atentamente los saludamos.

### FIESTA A LA BELLA SEÑORITA ANY VAGLIO

En la casa de la estimable dama doña Lilia Bonilla de Leer en San Isidro de Coronado, un grupo de la Cámara Junior de San José le dedicó una alegre fiesta a la bella señorita Any Vaglio. La fiesta estuvo muy convida, y entre los asistentes pudimos contar a don Milton Sánchez y señora doña Berta Martín de Sánchez; don Mario Tanzi y su señora esposa; don Erwin Leer y señora Virginia de Leer; don Juan Bardallo y su señora doña Pilar de Bardallo; señorita Copy Saázar Castro; don Fritz Leer; señorita Minina Maroto; don Julio Caballero; señorita Dita Hernández; señor Alvaro Mora Steinworth; don Ricardo Morúa; don Hugo Matamoros; señorita Cecilia Jiménez y otras personas más. La señora de Leer atendió espléndidamente a sus invitados, quienes pasaron una noche muy alegre en la hospitalidad brindada, y de la cortesía del grupo de la Cámara Junior de San José a la señorita Vaglio.

### SALUDO DE CUMPLEAÑOS

Mañana celebra la fecha de su natalicio la señorita Julieta Margarita Robert Gallegos, a quien enviamos nuestras felicitaciones.

### VAN TAMBIÉN NUESTRAS FELICITACIONES PARA LA SEÑORITA MARÍA CECILIA CARBONI MÁRQUEZ, QUIEN CUMPLEAÑOS MAÑANA.

Un atento saludo a don Rodolfo Montealegre Echeverri, quien celebra mañana la fecha de su natalicio.

Por SAM LEFF

### AGRADECIMIENTO

Ramón Sequeira Aguilar, Enrique y Haydée de Sequeira, Daniel y Elsa de Aguilar, Alvaro, Mario, Rodolfo, Rodrigo, Nora y Olga Sequeira Struck, Mariano Struck, Señora y Familia, Nietos, Sobrinos y demás familiares.

Agradecen profundamente a todas las personas y entidades, las manifestaciones de condolencia que por medio de ofrendas florales, telegramas, tarjetas, coronas espirituales y personalmente y con su asistencia a todos los actos religiosos, nos han acompañado en nuestro pesar con motivo del sentido fallecimiento de nuestra querida e inolvidable esposa, madre, abuelita, hermana y tía.

## Celina Struck de Sequeira

(q. de D. g.) San José, 1º de Abril de 1951

### DISTINGUIDA VIAJERA



Doña Ethel de Sanborn

Acaba de ingresar a esta capital la distinguida dama norteamericana doña Ethel de Sanborn, esposa del Sr. Herbert Sanborn, que desempeñará el elevado cargo de Gerente de la Compañía Nacional de Fuerza y Luz.

No cabe duda de que la señora de Sanborn habrá de conquistar la simpatía y el afecto de nuestros círculos sociales, por su gentileza y por su cultura.

LA TRIBUNA, al presentar a la señora de Sanborn un atento saludo de bienvenida, formula los mejores votos porque su permanencia en el seno de la sociedad costarricense sea muy grata.

### BAUTIZO EN EL HOGAR SOTO URIBE

Con el nombre de Jorge Arturo fué bautizado el niño que vino a llenar de alegría el muy estimable hogar de don Jesús Soto Uribe y su señora doña Yolanda de Soto Uribe. Los padrinos del recién nacido fueron don Juan José Pacheco López y doña Clemencia Soto de Chacón. Enviamos a los padres nuestras sinceras felicitaciones y al infante le deseamos una vida llena de ventura y felicidad.

### SALEN PARA PANAMA LAS SEÑORITAS ROQUEBERT RAMIREZ

En estos días regresan a Panamá las distinguidas señoritas María Luisa, Cecilia, Marcela y Carlina Roquebert Ramírez, quienes vinieron a la boda de su hermana la señora Virginia Roquebert R. de Jiménez con el caballero don Danilo Jiménez, que se efectuó el lunes pasado. Las despedimos muy atentamente deseándole un feliz viaje.

### REGRESO AYER EL HONORABLE SR. DON ALBERTO SALINAS, ENCARGADO DE LA LEGACION DE NICARAGUA

De nuevo se encuentra entre nosotros el honorable señor don Alberto Salinas, Encargado de la Legación de Nicaragua. LA TRIBUNA le envía un atento saludo.

# "LA TIENDA PERERA"

(Frente a la Eureka)

Para favorecer a su clientela y público en general, les participa que toda su mercadería será vendida con un

## "20 % de descuento" DURANTE EL MES DE ABRIL

**Doctor JOSE A. ZUÑIGA OSORNO**  
MEDICO Y CIRUJANO  
ALAJUELA  
Obstetricia, Enfermedades de la mujer y de los niños  
De la Botica del Lic. Alfaro 275 varas al Norte  
CONSULTORIO PERMANENTE

### PARTICIPACION DE LA BODA GUILLEN-GUARDIA

Hemos recibido la siguiente participación que mucho agradecemos: Mariano Guardia Montes e Gre y Lucía Montealegre de Guardia, se complacen en participar a usted el matrimonio de su hija Norma con el señor Dr. Guillen-

mo Guillén Solano; Emma Solano vda. de Guillén se complace en participar a usted el matrimonio de su hijo Guillermo Guillén Solano con la señorita Norma Guardia Montealegre. La ceremonia religiosa se efectuará en la Nunciatura Apostólica el día viernes seis de abril a las 7 a. m.

### REPOSTERIA - QUEQUES DECORADOS

PIDALOS A

## MENENA SAUREZ

TELEFONO 3719

Calle 3ª Sur No. 669

### TORNEO DE GOLF EN LIMON POR LA COPA HAMER

Salieron para Limón al torneo de golf por la copa Hamer, que anualmente obsequia la Compañía Bananera, los estimables esposos Mr. Raymond R. Gronblad y su señora doña Beatrice de Gronblad y don Walter Hamer y su señora doña Nancy de Hamer. Atentamente los despedimos deseándoles una feliz estada en el puerto.

### VIAJERO A PANAMA

Salió ayer para Panamá don Fritz Leer en viaje de negocios y descanso. Le deseamos un viaje lleno de éxito.

### KID DINAMITA



# CAMISAS MONARCH

(cuello trubenizado)

LA CAMISA SUPER - FINA DE CALIDAD INCOMPARABLE



## Mundo Social

### La Semana Deportiva

**TUZO REGRESO ACOMPAÑADO. — FUE UNA SEMANA UNIVERSITARIA. — LOS ROJOS CAYERON POR PRIMERA VEZ — EL SORDOMUDO RESULTO RESPONDON**

La semana comenzó tranquila, pero pronto se volvió más agitada que un corredor al final de la carrera. En la mañana del lunes, el deporte parecía dormido como si le hubieran puesto una inyección y no sintiera ni las moscas zumbando sobre su cabeza. Pero a la tarde regresó Tuzo Portuque de México.

Esa noche, el deporte se volvió a dormir, pero la mañana siguiente despertó listo para todo, porque esa noche, EL SEMINARIO LE SACO ESTRELLAS AL ORION en el mejor encuentro de la noche. Como en otros matches, los jugadores se llenaron de mujeres lindas y bastante ruidosas que hicieron el encuentro más interesante. Sin embargo no había necesidad de este adorno, ya que el match en sí estuvo muy interesante.

El cuadro rojo demostró, como siempre, su rapidez y su técnica, pero el Universitario presentó un conjunto muy bien entrenado y listo para la victoria. Y ante la técnica roja presentaron un frente de coraje y rapidez. Sus concisiones fueron mejores y conquistaron un triunfo merecido.

El viernes hubo un concierto en el Teatro Nacional y no hubo "buzquebol". Los aficionados tuvieron que concretar a apreciar el deporte a través de la radio, porque esa noche EL SORDOMUDO DE RESULTO RESPONDON a Kid Gavilán peleando siempre y sin echar nunca atrás, pero la rapidez y la técnica del boxeador cubano fueron tan superiores que al terminar el encuentro hasta los primos de Hairston estaban de acuerdo en que el Kid había ganado la pelea.

Desde que en su última pelea se había encontrado Tuzo solo en el ring, había decidido que su próximo encuentro sería contra un boxeador que le diera pelea. El país, desde el punto de vista del boxeo, se encontraba tan desnudado como un recién nacido. Y hacia México marchó nuestro campeón en busca de contrincantes.

El miércoles fue un día tranquilo y dormido. Tuzo Portuque seguía entrenando en Río Segundo, presenciado por bellas veraneantes y muchachas del pueblo. En San José hubo juegos de billar y de ping-pong.

El jueves en el día todo estuvo tranquilo también, pero al llegar la noche, se vio una gran animación alrededor del Teatro Nacional. Esa noche, LA GIMNASTICA CAYO POR PRIMERA VEZ desde que se inició la serie por la Copa Radio Excelsior, en un juego reñido y emotivo. Fue, en realidad, una semana universitaria, ya que el cuadro de los estudiantes triunfó en los dos encuentros en que tomó parte en la semana.

El sábado se celebró hoy el día de su natalicio. LA TRIBUNA la saludó y felicitó muy atentamente. Enviamos nuestras felicitaciones a don Luis Azuola Aubert, quien celebra hoy su cumpleaños.

Al recibirlo en el aeropuerto, nos dimos cuenta de que no era el mismo Tuzo. Porque esta tarde TUZO REGRESO ACOMPAÑADO ya que traía en su bolsillo dos importantes contratos para llevar a cabo dos importantes encuentros contra los mejores boxeadores mexicanos de peso welter: Nicolás Morán y Kid Azteca no serían, indudablemente, émulo de Campbell.

En el preliminar, el cuadro universitario no le tuvo el menor respeto a los Angeles, y los derrotó ampliamente. Se notó la falta de entrenamiento de los muchachos de Los Angeles.

El sábado se celebró hoy el día de su natalicio. LA TRIBUNA la saludó y felicitó muy atentamente. Enviamos nuestras felicitaciones a don Luis Azuola Aubert, quien celebra hoy su cumpleaños.

El sábado se celebró hoy el día de su natalicio. LA TRIBUNA la saludó y felicitó muy atentamente. Enviamos nuestras felicitaciones a don Luis Azuola Aubert, quien celebra hoy su cumpleaños.

La pelea con Morán sería una pelea de revancha, ya que el pugilista mexicano había derrotado a nuestro campeón en su primera pelea en México. Indudablemente no sería un encuentro amistoso.

En cuanto a Kid Azteca se sabía que su pasado era más interesante que el de una mujer de vida alegre. Fue el único campeón mexicano de su peso que se retiró del ring invicto, simplemente porque no tenía contrincantes. Ahora quería volver al cuadrilátero a conquistar antiguas glorias. Y hasta se pensó en hacer una pelea por el campeonato mexicano en Costa Rica entre el antiguo rey, y el actual campeón, Nicolás Morán.

El sábado se celebró hoy el día de su natalicio. LA TRIBUNA la saludó y felicitó muy atentamente. Enviamos nuestras felicitaciones a don Luis Azuola Aubert, quien celebra hoy su cumpleaños.

El sábado se celebró hoy el día de su natalicio. LA TRIBUNA la saludó y felicitó muy atentamente. Enviamos nuestras felicitaciones a don Luis Azuola Aubert, quien celebra hoy su cumpleaños.

Esta mañana, las graderías del Estado Nacional se llenarán de aficionados que querrán ver de nuevo en acción a nuestros máximos exponentes del fútbol, indudablemente nuestro deporte favorito.

Esta mañana, las graderías del Estado Nacional se llenarán de aficionados que querrán ver de nuevo en acción a nuestros máximos exponentes del fútbol, indudablemente nuestro deporte favorito.

Esta mañana, las graderías del Estado Nacional se llenarán de aficionados que querrán ver de nuevo en acción a nuestros máximos exponentes del fútbol, indudablemente nuestro deporte favorito.

Esta mañana, las graderías del Estado Nacional se llenarán de aficionados que querrán ver de nuevo en acción a nuestros máximos exponentes del fútbol, indudablemente nuestro deporte favorito.

### SE REANUDA EL CAMPEONATO MAYOR

**Alajuela y Gimnástica tendrán a su cargo el estelar. — Libertad y Uruguay se enfrentarán a primera hora**

Esta mañana, las graderías del Estado Nacional se llenarán de aficionados que querrán ver de nuevo en acción a nuestros máximos exponentes del fútbol, indudablemente nuestro deporte favorito.

Esta mañana, las graderías del Estado Nacional se llenarán de aficionados que querrán ver de nuevo en acción a nuestros máximos exponentes del fútbol, indudablemente nuestro deporte favorito.

Esta mañana, las graderías del Estado Nacional se llenarán de aficionados que querrán ver de nuevo en acción a nuestros máximos exponentes del fútbol, indudablemente nuestro deporte favorito.

Esta mañana, las graderías del Estado Nacional se llenarán de aficionados que querrán ver de nuevo en acción a nuestros máximos exponentes del fútbol, indudablemente nuestro deporte favorito.

### EL BASKET BALL DE MAÑANA LUNES

Continuando la emocionante eliminatoria por la Copa Radio Excelsior, en la noche de mañana se efectuarán dos emocionantes partidos en el Gimnasio de Basket Ball.

Continuando la emocionante eliminatoria por la Copa Radio Excelsior, en la noche de mañana se efectuarán dos emocionantes partidos en el Gimnasio de Basket Ball.

A primera hora, se enfrentarán el primer del certamen, la Sociedad Gimnástica Española, contra el veloz equipo estudiantil de los Angeles N. R. Será una dura prueba para los muchachos de Julio Jirón, que actualmente marchan a la cabeza de la eliminatoria y que a no dudarlo, harán todo lo posible para continuar en esa privilegiada posición.

A primera hora, se enfrentarán el primer del certamen, la Sociedad Gimnástica Española, contra el veloz equipo estudiantil de los Angeles N. R. Será una dura prueba para los muchachos de Julio Jirón, que actualmente marchan a la cabeza de la eliminatoria y que a no dudarlo, harán todo lo posible para continuar en esa privilegiada posición.

En el encuentro estelar, el equipo campeón nacional, Sem na F. E. L., se enfrentará al sorprendente quinteto de la Liga Americana. El campeón, para este compromiso, presentará completo su cuadro de estrellas que hizo posible

En el encuentro estelar, el equipo campeón nacional, Sem na F. E. L., se enfrentará al sorprendente quinteto de la Liga Americana. El campeón, para este compromiso, presentará completo su cuadro de estrellas que hizo posible

### INTERESANTES ENCUENTROS POR EL INTERCANTONAL DE ALAJUELA

Se está acercando ya el campeonato intercantonal de Alajuela a una de las fases más interesantes: la eliminatoria final. En cada partido, los cuadros se esmeran más para poder tomar parte en esta eliminatoria. Es un honor que ninguno quiere perderse.

Se está acercando ya el campeonato intercantonal de Alajuela a una de las fases más interesantes: la eliminatoria final. En cada partido, los cuadros se esmeran más para poder tomar parte en esta eliminatoria. Es un honor que ninguno quiere perderse.

### INTERESANTES ENCUENTROS POR EL TORNEO DE LOS BARRIOS

Esta tarde, como los domingos anteriores, se llevarán a cabo otros interesantes encuentros por el Campeonato de los Barrios, que tanto entusiasmo ha despertado entre toda la afición.

Esta tarde, como los domingos anteriores, se llevarán a cabo otros interesantes encuentros por el Campeonato de los Barrios, que tanto entusiasmo ha despertado entre toda la afición.

### Reto del Guadalupe B. B. C.

Hemos recibido una comunicación del Guadalupe B.B.C., una de las novenas que es una de nuestras promesas, retando a cualquier equipo juvenil para que quiera jugar con ellos.

Hemos recibido una comunicación del Guadalupe B.B.C., una de las novenas que es una de nuestras promesas, retando a cualquier equipo juvenil para que quiera jugar con ellos.

### El COSTA RICA juega hoy en Honduras

Ayer en la mañana partió hacia Honduras el cuadro de fútbol femenino "Costa Rica". En la mañana de hoy llevará a cabo el único partido en el Estado de la Capital.

Ayer en la mañana partió hacia Honduras el cuadro de fútbol femenino "Costa Rica". En la mañana de hoy llevará a cabo el único partido en el Estado de la Capital.

### El CARTAGINES jugará en Heredia

Se había dicho que el Orión en un partido de práctica, marcharía a Heredia, pero a última hora se decidió que fuera el Cartagines el que se enfrentara al cuadro florense.

Se había dicho que el Orión en un partido de práctica, marcharía a Heredia, pero a última hora se decidió que fuera el Cartagines el que se enfrentara al cuadro florense.

**SIGUEN CON GRAN ENTUSIASMO LOS PREPARATIVOS PARA EL GRANDIOSO BAILE DE CAMPESINOS QUE SE CELEBRARÁ EL PRÓXIMO SÁBADO 7 DE ABRIL EN EL CENTRO INTERNACIONAL DE ALAJUELA. A BENEFICIO DEL ASILO DE ANCIANOS**

**PARA ALAJUELA**  
La señora doña Noemy de Balzer salió para Abajuela, donde residirá temporalmente, por motivos de salud de su pequeña hija Lupita Balzer. Atentamente le despedimos deseándole que muy pronto recobre la salud la encantadora Lupita.

Hay gran entusiasmo entre las sociedades de Alajuela y San José para asistir al Gran Baile de Campesinos que se verificará en los amplios salones del Centro Internacional de esa ciudad, el día 7 de abril. Es de rigor el traje típico ecgical para las damas, que lucirán preciosas camisas, mangas y delantales, que serán la vista de color en esa noche de gala. El maestro Julio Barquero tendrá a su cargo una magnífica orquesta y además habrá un valso entre tenimiento a cargo del Trio Los Ticos. Por los preparativos que se hacen la fiesta se á de gran resonancia social.

**ESTIMABLE VIAJERA DE PANAMA**  
Se encuentra entre nosotros la muy estimable dama panameña doña Elvira de Albarracín. Le enviamos un atento saludo deseándole que pase muy feliz temporada.

### TERCER ANIVERSARIO



Señora doña Rosita Zamora de Acuña

Trae el día de hoy a los suyos el doloroso recuerdo del sentidísimo fallecimiento de la recordada e inolvidable matrona D<sup>ña</sup> Rosita Zamora de Acuña; cuya desaparición, aún llena de intenso sufrimiento el corazón de cuantos tuvieron la fortuna de conocerla, Enalteció de prístinas virtudes la gran señora que fué unánimemente querida y estimada en el amplio círculo de sus amistades.

Dama cuya vida consagró por entero a su hogar, a la iglesia, al ejercicio del bien, pues su corazón fue para todos una fuente de inagotable bondad. Como hija, madre, hermana, abuelita y amiga, fue verdaderamente excepcional, todas estas cualidades fueron el verdadero atributo de que ella se captara el cariño de todos.

Sobre su tumba colocamos un ramo de frescas y perennadas rosas, al mismo tiempo renovamos nuestro más sentido pésame a las estimables familias Acuña Zamora.

### Doctor VICTOR M. HERNANDEZ A.

MIEMBRO DE LA AMERICAN TRUDEAU SOCIETY Y COLLEGE OF CHEST PHYSICIANS.

Después de tres años de trabajo en los Hospitales de Estados Unidos dedicado a Enfermedades del Aparato respiratorio y Cirugía del TORAX, tiene el gusto de ponerse a la disposición de la distinguida clientela en Costa Rica.

OFICINA CENTRO MEDICO, 150 varas Norte de la Embajada Norteamericana - Teléfono, Oficina 5603. Horas de Oficina: 2 a 6 p. m.

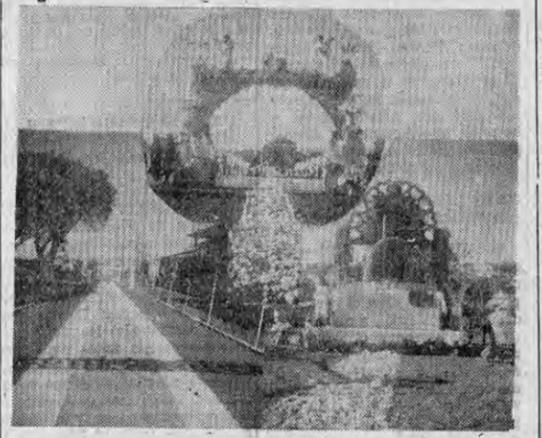
### NATALICIOS

La distinguida dama doña Olga Alfaro de Trejos celebra hoy el día de su natalicio. LA TRIBUNA la saludó y felicitó muy atentamente.

### NATALICIOS

Al finalizar el mes de marzo, ha traído un año más a doña María Solís de Guardiola, esposa de don Luis Carlos Guardiola. En la misma fecha cumplió tres meses Carlitos, primogénito de los esposos Guardiola-Solis. Para ambos nuestras atentas felicitaciones.

### DE GRAN ESPLENDOR ES EL CONGRESO EUCHARISTICO DE SAN JUAN DE TIBAS



La primera procesión eucarística que se celebró en Tibas el domingo anterior, revistió un lucimiento digno de todo elogio, que puso de manifiesto el espíritu religioso de ese importante cantón. Antes del Congreso se llevó a cabo una Misión por los Padres Capuchinos, que despertó gran fervor religioso en los tibatenses.

Esquinas a las dos de la tarde y que llegará hasta la cabecera cantonal, donde el Santísimo Sacramento será colocado en un hermoso altar que se ha construido con ese fin. La fotografía muestra algunos de los aspectos de la ornamentación que el pueblo ha hecho, y que, como antes dijimos, tiene caracteres de gran solemnidad religiosa.

### BRICK BRADFORD EL INDOMABLE



### La salvo su padre cuando se estaba ahogando

En días pasados en el río Virilla estuvo a punto de suceder una tragedia, cuando una niña de corta edad cayó al agua siendo arastrada por la corriente. Su padre desesperado, al darse cuenta de que su hija se estaba ahogando, se lanzó a agua con todo y ropa, logrando, después de grandes esfuerzos, sacar a la orilla a la pequeña. Afortunadamente en este caso y por la acción decidida del padre no hay desgracia que lamentar.

### VIAJEROS DE PANAMA

Llegaron al país el caballero panameño don Mateo Arauz y su distinguida señora doña Mireya de Arauz. Atentamente los saludamos.

### REGRESO DEL GUANACASTE

Don José Borrásé Sano, quien pasó unos días en el Guanacaste ha regresado a la capital. LA TRIBUNA le envía su saludo.

Por William Ritt and Clarence Gray

# MELTONIAN

El mejor BETUN inglés en todo color para el calzado

AGENCIAS CENTROAMERICANAS

EXIJALO EN TODAS PARTES  
CADA TAPA VALE UN DIEZ — GUARDELAS

Teléfono J - 6095 — Apartado 2353  
DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

# Llamamiento a América para que Trabaje Contra el Comunismo

Hizo ayer en la Conferencia de Cancilleres el Presidente de Francia Auriol

PROPUSO VALIENTEMENTE UNA MAYOR COOPERACION ENTRE EL NUEVO Y EL VIEJO MUNDO

En plena campaña electoral se encuentra ya Inglaterra y Atlee se dirigió ayer por radio a su partido contestando a Churchill

EL COMITE DE HUELGA DE TRANSPORTES DE PARIS RECHAZO LAS OFERTAS OFICIALES

Summer Welles culpa a la vacilación los sucesos de Corea

SE REANUDAN EL LUNES LAS SESIONES DE LOS CUATRO GRANDES CANCELLERES QUE SE CELEBRAN EN FRANCIA

EL LUNES SE VOTARA EL PLAN PARA ENVIAR CUATRO DIVISIONES A EUROPA

WASHINGTON, 31.—(UP).— El Secretario de Estado Dean Acheson reveló que los planes estratégicos para la defensa de la Europa Occidental están en marcha y los jefes militares han recomendado el número total de fuerzas necesarias. Al mismo tiempo dio nuevas seguridades de que no se ha adquirido compromisos por Estados Unidos u otros miembros del Pacto del Atlántico respecto de las tropas, buques y aviones que pondrán a las órdenes del Comandante en Jefe Dwight Eisenhower. El Senado votará el lunes la propuesta para aprobar el envío de 4 divisiones adicionales para hacer un total de 6 en el Pacto pero los Republicanos quieren devolverlas a comisión con órdenes de sustituirlos con ley que dé al Congreso autoridad sobre el compromiso de tropas futuras. Contestando a carta del senador Republicano Homer Ferguson que expresaba: "Grave preocupación" de que Estados Unidos se han comprometido ya a enviar tropas dijo: no hubo compromiso de tropas norteamericanas en Bruselas y dió muy veladamente algunos indicios

**BEBIDA SUPER EXTRA**  
marca

**"APOLO"**

PRODUCTOS MARCA "EL UNICO"

comerciales serán objeto de negociaciones posteriores entre un Japon libre y otras naciones amigas. Los países aliados tendrían en general el derecho de "traspasar o disponer en cualquier forma de los bienes japoneses dentro de sus fronteras en tanto que Japon habría de devolver las propiedades que los aliados tenían en Japon antes de la guerra y hacer buenas las reclamaciones aliadas que se hallaban pendientes al estallar el conflicto.

**SUMMER WELLES CULPA A LA VACILACION DEL GOBIERNO AMERICANO, DE LOS SUCEOS DE COREA**

NUEVA YORK 31.—El ex-secretario de estado Benjamin Summer Welles dijo que EE. UU. y las NN. UU. hacen frente a una crisis en el extremo oriente debido a que el gobierno de Truman se apartó de la política del difunto Roosevelt dando mayor importancia a las relaciones occidentales. Agregó que otras repúblicas americanas han ido sosteniendo más y más su devoción por la solidaridad americana que EE. UU. hacen frente a una emergencia. Welles dice que la vacilación del gobierno desde 1945 fueron una invitación abierta a los comunistas norecoreanos y sus aliados los comunistas soviéticos y chinos a que invadieran a Corea del sur.

**SEGURIDAD JAPONESA POR AUTO-DEFENSA**

LOS ANGELES 31 (UP)—John Foster Dulles expresó que en el tratado de paz japonés. Se atendería a la seguridad japonesa mediante acuerdos de auto-defensa y colectivos autorizados por la carta de la ONU. Los acuerdos

**EN PLENA CAMPANA ELECTORAL SE ENCUENTRA INGLATERRA**

LONDRES 31 (UP)—La campaña para las próximas elecciones generales en Inglaterra ha dado comienzo. Nadie sabe aún cuando tendrán efecto las elecciones; pero la campaña electoral está realizándose y en grande, aunque informal y extraoficialmente. El sábado por la noche el primer ministro Atlee abandonó su cama en el hospital durante unas horas para dirigirse al partido a través de los micrófonos de la BBC de Londres. Esta fue la respuesta del partido laborista a la transición ofrecida por el ex primer ministro Winston Churchill a principios de este mes en que demandó el interés de la nación que debían realizarse nuevas elecciones generales. Atlee regresó al hospital inmediatamente después para continuar el tratamiento de su úlcera en el duodeno.

**GRAN ENTUSIASMO POR EL DISCURSO DE AURIOL**

WASHINGTON 31 (UP)—Cancilleres americanos comentaron con entusiasmo el discurso que pronunció ante ellos el presidente de Francia Auriol, a quien aplaudieron calurosamente cuando terminó hablar. El Canciller interino de México Manuel Tello dijo: me complace que no solo nuestras relaciones diplomáticas sino también culturales y espirituales han sido reconocidas en el salón de las Américas El Canciller del Brasil Joao Neves de Pontoura dijo:

**A LA ASAMBLEA UNICA**  
(Viene de la Primera Página)

Artículo Unico.—El artículo 30 del decreto 34 de 27 de marzo de 1950 se leerá así: El saldo actual de la deuda se pagará mediante cuotas fijas anuales de cien mil colones para capital e intereses, a razón del seis por ciento anual. Estas cuotas serán tomadas a partir del producto del impuesto sobre el sal que el Banco recaudará y retendrá con este fin, como se va prescribiendo. Una vez completada la cuota anual de cien mil colones fijada el resto del impuesto que se perciba de la Municipalidad. Las liquidaciones se harán mensualmente hasta completar la cuota fijada. Si por cualquier razón el impuesto sobre el sal no alcanzare a cubrir la cuota de cien mil colones en un año el Banco quedará autorizado para retener el faltante de las cuotas correspondientes de las rentas corrientes de la Municipalidad. La Administración de Rentas de la Municipalidad quedará a cargo del Banco de Costa Rica según convenio firmado anteriormente hasta la extinción de la deuda de la Municipalidad.

**TALVEZ MEJOR...**

(Viene de la Primera Página)  
separar, por una razón fundamental: la ignorancia en que aun vivimos acerca de sus mecanismos de producción y de las leyes fundamentales que lo rigen.

Tal vez mejor que de cáncer, deberíamos hablar de tumores malignos, entre los cuales es posible clasificar decenas de tipos distintos, con características peculiares. No puede sernos indiferente que algunos tumores malignos aparezcan de preferencia en los niños y otros, casi sólo en los adultos; algunos son predominantes, a exclusivos del sexo femenino y otros, del masculino. Por ejemplo: el cáncer del estómago es mucho más frecuente en el hombre que en la mujer, sin que sepamos por qué.

Lo que podría deducirse de todo esto, es que hay varias enfermedades distintas, que corrientemente englobamos bajo un nombre, común: esto, por ignorancia, por comodidad y por costumbre.

Como quiera que sea, el hecho es que los tumores malignos matan a mucha gente, a veces jóvenes; que los diagnósticos se hacen generalmente muy tarde, y que para combatir el mal, la Ciencia Médica dispone hoy de recursos limitados.

Ante tan negras perspectivas, parece conveniente llamar la atención del público respecto de algunos hechos positivos, con el fin de orientar su conducta y conseguir del mal, el menos.

En primer lugar hay que dejar establecido que muchos tumores malignos, que corrientemente se llaman cáncer, son curables, SIEMPRE QUE exista una circunstancia: QUE EL DIAGNOSTICO SEA HECHO OPORTUNAMENTE, lo que equivale a decir: que el tumor esté comenzando a producirse, que no haya invadido órganos alejados de su sitio original. Curaciones de este tipo, son motivo de satisfacción y orgullo para muchos médicos, aquí y en todas partes. La ciencia inteligente entonces, es tratar de obtener las condiciones para que el diagnóstico del cáncer sea hecho oportunamente.

Como antes hemos dicho que la enfermedad suele comenzar y evolucionar sin producir ninguna molestia, sin dar síntomas, lo correcto es ir a buscarla EN LA GENTE APARENTEMENTE SANA. Todo individuo debe entonces hacerse examinar periódicamente, para que el médico, que si sabe buscar los tumores aunque no den síntomas, establezca con bastante margen de seguridad si la enfermedad existe, o si el control debe hacerse más a menudo, por haber deducido del examen, sigue una sospecha de tumor. Si el público siguiera esta conducta, muchos tumores ignorados serían extirpados o tratados con éxito.

**EL PROBLEMA DEL DIAGNOSTICO**

De lo antes dicho se desprende que el enfermo de cáncer suele ser una inocente víctima de un mal cuya existencia en su organismo sospecha. Pero en cambio, hemos establecido también que el médico, o mejor, los médicos, trabajando en equipo, si pueden buscar y encontrar el cáncer.

No es simple establecer, con cien por ciento de seguridad que hay un tumor maligno. Cuando el médico clínico cree estar frente a uno de estos casos, procede generalmente a tomar una muestra de la lesión y enviara para su estudio microscópico, a un Laboratorio de Anatomía Patológica; es aquí donde con más certeza la sospecha se confirma o no. Sólo con una seguridad diagnóstica absoluta, los médicos proceden a iniciar el tratamiento de un cáncer.

En Costa Rica, en materia de diagnóstico, contamos en la parte clínica, con los servicios de todos los hospitales y las consultas privadas de los médicos; esto, para

**Para sus TRABAJOS TIPOGRAFICOS le conviene consultar precios en la Imprenta La Tribuna**

**LATINO**

Hoy a las 2. p. m.  
Entrada \$ 0.75

La emocionante película de la selva:

**EL TIGRE DE KUMAOIN**

A las 4 p. m. — \$ 1.00  
Noche 7 y 9 — \$ 1.25

Regio y coloral e ireno! Una película para todos los gustos, con un espectáculo repartido de estrellas!

Gale Storm, Sir Avery Smith, John MacI, Brwn y Conrad Noel, en el rotundo exitazo:

**ETERNAMENTE TUYA**

**LA NACIONALIZACION...**

(Viene de la Primera Página)  
pública sobre las ventajas e inconvenientes de la nacionalización bancaria, y en ella solicita un modesto parecer, que aquí le mando sin tapujos:

La Nacionalización Bancaria no tuvo en Costa Rica propósitos económicos, porque ninguna necesidad de esa índole se hacía sentir que justificara esa trascendente y perjudicial medida. Fueron móviles políticos los que impulsaron a la Junta Revolucionaria en tan equivocado camino, como por ejemplo, el de darle oportunidad, a unos cuantos jóvenes — sin experiencia bancaria — a que ensayaran teorías de reconocido corte comunista.

Usted pregunta si lo hecho es malo o inconveniente y a mi juicio su pregunta lleva un poquito de ingenuidad o un mucho de ironía; porque eso equivale a preguntar si el cáncer es una enfermedad maligna, o si conviene o no extirpar la tuberculosis de los organismos vivos, pues la nacionalización bancaria es a la economía, lo que esas terribles plagas son a la humanidad: agotamiento de reservas, fuente de aniquilamiento, virus de podre-

la primera fase del problema: la sospecha diagnóstica, está bien, sin ser óptimo.

Para el examen microscópico, hay dos laboratorios, con instalaciones casi completas: uno en el Hospital San Juan de Dios y otro en el Hospital Central de la Caja de Seguro Social. El primero de ellos, ya se hace pequeño para el volumen de trabajo y carece, por desgracia, de personal suficiente, situación que no ha sido posible subsanar, debido a estrechez de presupuesto; dentro de las limitaciones anotadas, cumple bastante bien su cometido; sirve a las consultas hospitalarias, a los pacientes externos del Hospital, a la Lucha contra el Cáncer y al Asilo Chapul.

El laboratorio de Anatomía Patológica del Hospital Central de la Caja de Seguro Social, está apropiadamente dotado, ya que si ve a un volumen menor de pacientes y cuenta con instalaciones homologas a las del Hospital San Juan de Dios, y además, tiene un equipo moderno de archivo, que facilita mucho la labor de control de los preparados microscópicos. Quizás el único escollo con que tropieza la eficiencia técnica aquí, es la lentitud con que los mecanismos administrativos suministran algunos ingredientes indispensables: es una dificultad, parece estar ya en vías de solución definitiva.

Es necesario extremar la crítica y ser cautelosos. Debemos esperar los informes de la literatura médica seria, ajena a charlatanería, no existen panaceas, y que los buenos métodos de diagnóstico y tratamiento, especialmente en enfermedades complejas, exigen la prueba del tiempo, en un número grande de enfermos estas condiciones, aun no las ha cumplido el descubrimiento que con tanto sensacionalismo se anuncia.

En este aspecto, el público debe saber que ambos hospitales de la capital cuentan con buenas instalaciones, y el país con cirujanos competentes, algunos dedicados exclusivamente a trabajar en cán-

cer, y formados en su especialidad en centros de reconocida eficiencia; hay además, instalaciones particulares para tratamiento.

Resulta entonces que dentro de lo que la Ciencia Médica actual puede ofrecer un método de lucha contra el cáncer, en Costa Rica no estamos tan mal; existe una organización llamada "Lucha contra el Cáncer" en la que laboran todos los especialistas con que el país cuenta y a la cual es necesario dar cada día más apoyo, para la difícil tarea de educar al público y hacer tratables oportunamente, los cánceres de las personas supuestas sanas.

En cuanto a la nueva droga, es preciso dejar en claro que en medicina seria, ajena a charlatanería, no existen panaceas, y que los buenos métodos de diagnóstico y tratamiento, especialmente en enfermedades complejas, exigen la prueba del tiempo, en un número grande de enfermos estas condiciones, aun no las ha cumplido el descubrimiento que con tanto sensacionalismo se anuncia.

Es necesario extremar la crítica y ser cautelosos. Debemos esperar los informes de la literatura médica seria, ajena a charlatanería, no existen panaceas, y que los buenos métodos de diagnóstico y tratamiento, especialmente en enfermedades complejas, exigen la prueba del tiempo, en un número grande de enfermos estas condiciones, aun no las ha cumplido el descubrimiento que con tanto sensacionalismo se anuncia.

Es necesario extremar la crítica y ser cautelosos. Debemos esperar los informes de la literatura médica seria, ajena a charlatanería, no existen panaceas, y que los buenos métodos de diagnóstico y tratamiento, especialmente en enfermedades complejas, exigen la prueba del tiempo, en un número grande de enfermos estas condiciones, aun no las ha cumplido el descubrimiento que con tanto sensacionalismo se anuncia.

Es necesario extremar la crítica y ser cautelosos. Debemos esperar los informes de la literatura médica seria, ajena a charlatanería, no existen panaceas, y que los buenos métodos de diagnóstico y tratamiento, especialmente en enfermedades complejas, exigen la prueba del tiempo, en un número grande de enfermos estas condiciones, aun no las ha cumplido el descubrimiento que con tanto sensacionalismo se anuncia.

**AMERICA CAPITOLIO**

A la 1.30 — \$ 1.00  
Charles Chaplin, en:  
**LUCES DE LA CIUDAD**

A las 3.45 — \$ 1.50  
A las 7.15 — \$ 2.00  
Jane Wyman, en:  
**SIEMPRE AMANECE OTRA VEZ**

A la 1.30 — \$ 0.75  
Gregory Peck, en:  
**PIEBRE DE SANGRE**

A las 3.30 — \$ 1.25  
A las 6.45 y 8.45  
Entrada \$ 1.50  
Luis Aguilar, en:  
**EL MUCHACHO ALEGRE**

A la 1.45 — \$ 0.75  
James Cagney, en:  
**ANGELES CON CARAS SUCIAS**

A las 4 — \$ 1.25  
A las 7 y 9 — \$ 1.50  
Luis Aguilar, en:  
**EL MUCHACHO ALEGRE**

A la 1 — \$ 0.50  
A las 3 — \$ 0.75  
Burt Lancaster, en:  
**EL HALCON Y LA FLECHA**

A las 6.15 y 9.45  
Entrada \$ 1.25  
Fernando Soler, en:  
**ROSEDA**

**PALACE**  
A la 1.45 — \$ 1.50  
A las 4 — \$ 2.00  
A las 7 y 9 — \$ 2.50

**VARIEDADES**  
A las 6.45 y 8.45 — \$ 2.00

**IDEAL**  
A las 5.45 — \$ 1.50  
A las 8 — \$ 2.00

**MODERNO**  
A las 4 — \$ 1.25

**ESTRENO SUPREMO!!**  
GREER GARSON y WALTER PIDGEON, en:

**ROMANCE DE UNA ESPOSA**

**VARIEDADES**  
A las 2 — \$ 1.25  
TARZAN Y LAS AMAZONAS

A las 4 — \$ 1.50  
MI MARIDO

A las 6.45 y 8.45 — \$ 2.00  
ROMANCE DE UNA ESPOSA

**MODERNO**  
A la 1 — \$ 0.75  
SABIOS LOCOS

A las 2.15 — \$ 0.75  
EL CHICO DE LA SUERTE

A las 4 — \$ 1.25  
ROMANCE DE UNA ESPOSA

A las 6.45 y 8.45 — \$ 1.50  
MI MARIDO

**IDEAL**  
A la 1.30 — \$ 1.00  
SENTENCIA DE MUERTE

A las 3.30 — \$ 1.25  
MI MARIDO

A las 5.45 — \$ 1.50  
ROMANCE DE UNA ESPOSA

A las 8 — \$ 2.00  
LIBANO

EL HOMBRE MURCIELAGO

A las 2.15 — \$ 0.75  
ESPLENDOR SALVAJE

A las 4 — \$ 1.25  
SAN IGNACIO DE LOYOLA

A las 7 y 9 — \$ 1.50  
ANNIE LA REINA DEL CIRCO

**MI MARIDO**

**KEITH**  
A las 2 — \$ 0.75  
5ª época  
EL HOMBRE MURCIELAGO

A las 4 — \$ 1.00  
A las 7 — \$ 1.25  
CANCION INVOLVIDA

A las 9 — \$ 1.25  
MI MARIDO

**CASTRO**  
A la 1.30 — \$ 0.75  
EL HOMBRE MURCIELAGO

A las 3.30 — \$ 1.00  
ESPLENDOR SALVAJE

A las 5.45 y 8 — \$ 1.25  
MI MARIDO

**COLON**  
A las 2 — \$ 0.75  
BOMBA Y PANTERA NEGRA

A las 4 — \$ 1.50  
A las 6.30 — \$ 1.50  
ANNIE LA REINA DEL CIRCO

A las 8.30 — \$ 1.50  
SAN IGNACIO DE LOYOLA

**RIO — (Guadalupe)**

AVANZADA DE FUEGO

A las 4 — \$ 1.25  
CAMPANA SANTA MARIA

A las 6.30 — \$ 1.25  
A las 8.30 — \$ 1.25  
RAYITO DE LUNA

CENTRO AMERICA LITERARIA

A cargo de JULIAN ZAMORA DOBLES

El Hombre

Nació Juan Ramón Molina en 1875, en la ciudad de Comayagüela. Español puro era su padre, mestiza su madre.

Su tendencia literaria no brotó en él sino hasta los 18 o 19 años, pues antes se nos presenta como un rapaz valentón y despreocupado, alegre unos momentos pero caído y taciturno otros.

En Quetzaltenango publicó su "Mística", composición dedicada a una novia de sus juveniles años. Y en la ciudad de Guatemala se graduó de Bachiller en Ciencias y Letras.

En Guatemala publicó su poema "La Calavera del Loco", en que se reveló como pensador profundo y revolucionario. Comenza

za a hacerse de fama cuando publicó "El Águila". En esta composición comenzó a manifestarse el Molina que luego nos asombraría con poemas de gran envergadura.

Ya el poeta se había revelado. Era discutido, amado, admirado y odiado. Su nostalgia amorosa lo hizo escribir poemas de dulce cadencia y exquisito sentimiento.

Magnífico, épico, altisonante, se muestra en su "Salutación a los Poetas Brasileños", reconocido por Rubén Darío como mejor que la que él había escrito para la misma ocasión y con el mismo tema.

Juan Ramón Molina fue un verdadero poeta, sin rival en Centro América después de Darío, pese a que murió a los treinta y tres años.

Bajo el dolor que le causó la muerte de su primera esposa escribió algunos de sus mejores poemas: "Manos lilales" y "Una Muerta".

Campea en las composiciones de Juan Ramón Molina la libertad en todo su significado: libertad de pensar, libertad de sentir, libertad para expresarse sin sujeción a las viejas normas literarias.

Falleció el poeta en un caserío cercano a San Salvador, en una tarde de 2 de noviembre, el año de 1908.

Conceptos tomados del estudio de Argentina Díaz Lozano.

Después que Muera

Fragmento.

Tal vez moriré joven... Los amigos me vestirán de negro, y entre dolientes y llorosos cirios de pálidos reflejos, colocarán con cuidadosas manos mi ya rígido cuerpo, poniendo mi cabeza en la almohada, mis manos sobre el pecho.

Una lágrima fría, más amarga que una gota de ajenjo, correrá de mis párpados inmóviles mi rostro humedeciendo, hasta perderse entre mis labios lividos, entre mis labios yertos, contraídos por mi última sonrisa, mi sonrisa de muerto.

En la vecina y bulliciosa estancia mis amigos bebiendo, con juvenil franqueza y desenfado harán de mí recuerdos: Fué un soñador. — Qué lástima! — Tan Joven! — Parece mentira esto!

—Ayer no más hablaba con nosotros de amores y de versos.

Ya colocado entre la estrecha cárcel del ataúd modesto, la tapa clavará con su martillo un rudo carpintero.

Después, los seis amigos que me quieran con más íntimo afecto, me llevarán sobre sus fuertes hombros al triste cementerio.

En una huesa lúgubre y profunda, en un hoyo siniestro, colocarán, para arrojarle tierra, el imponente féretro.

Enterrado seré... La comitiva, "descance en paz" diciendo, me dejará, me dejará muy solo, en brazos del misterio.

Los días correrán, y lentamente se han de podrir mis miembros, y he de ser, por la ley de la materia, un puñado de cieno.



Más, entre esos despojos miserables, entre ese lodo infecto, germinará, ¡oh vida de mi muerte, mi amor eterno!

No llenará la cuenca de mi cráneo, la masa del cerebro, para mandarte, al mundo donde vivas diehosa, un pensamiento, ni el corazón palpitará como antes en mi podrido pecho, para quererte con amor mundano de la tumba en el seno.

Pero cada molécula, cada átomo de mis informes restos, y cada ser que la existencia deba a mi ser descompuesto, ha de llevar en su interior un poco de este inmortal afecto, algo que te recuerde entre los vivos al olvidado muerto.

Metempsicosis



Del ancho mar sonoro fui un pez en los cristales, que tuve los reflejos de gemas y metales. Por eso amo la espuma, los agrios peñascos, las brhs salitrosas, los vívidos corales.

Después, alevé vibora de dientes caprichosos, magnética pupila, colmillos venenosos. Por eso amo las ciérganas, los parajes umbrosos, los húmedos crepisculos, los bosques calurosos.

Pájaro fui en seguida en un vergel salvaje, que tuve todo el iris pintado en el plumaje. Amo flores y nidios, el frescor del ramaje, los extraños insectos, lo verde del paisaje.

Tornéme luego en águila de porte audaz y fiero, tuve alas poderosas, garras de fino acero. Por eso amo la nube, el alto pico austero, el espacio sin límites, el aire vocingiero.

Después, león bravo de profusa melena, de tronco ágil y fuerte y mirada serena. las estepas asiáticas, los desiertos de arena, las estepas asiáticas, los desiertos de arena.

Hoy (convertido en hombre por órdenes obscuras), siento en mi ser los gérmenes de existencia futuras, Vidas que han de encumbrarse a mayores alturas, y que han de convertirse en génesis impuras.

¿A qué lejana estrella voy a tender el vuelo, cuando se llegue la hora de buscar otro cielo? ¿A qué astro de ventura o planeta de duelo, irá a posarse mi alma cuando deje este suelo?

¿O descendiendo en breve (por secretas razones), de la terrestre vida todos los escalones, aguardaré, en el limbo de largas gestaciones, el sagrado momento de nuevas ascensiones?.

Opiniones

Mil ochocientos setenta y cinco. Mil novecientos ocho. Treinta y tres años de vida ingrata, hecha de incomprensión, de injusticia, de dolores íntimos. Esa muy corta vida orientó al poeta hacia la angustia que todo lo puede: hasta crear belleza infefable.

Poeta de los contrastes, podría haberse llamado, Soberbio y apacible, terrífico o sereno, resplandeciente de astros o turbido de cieno, con rápidos y honduras, y vórtices. Tal fue, exclama él mismo, al contemplarse en las aguas lustrales del grande río patrio, de cuyos rumores maternos nacieron los ensueños: surgieron las ondinas, se alzaron las sirenas.

Fue, la suya una de las más valiosas musas de nuestra Centro-América adorable. Amorosa, al principio; atrevida, más tarde; rebelde, inconforme, al final. Una trayectoria de obras maestras que va, desde el poema elegíaco dedicado a la más querida de las ausentes, hasta la gran fanfarria de roneos olifantes con la que hizo la salutación de un bardo, nacido en el fondo azul de las montañas hondureñas, a los magníficos poetas brasileños.

Infantil, casi, en los tréboles de Navidad; atrevido, sin medida, en el canto augusto al águila de

vuelo infinito; sentimental, cuando va hacia la fosa olvidada, acompañando a un desconocido; filósofo, en las meditaciones acerca de la hora postrera presentida en la horrible duda que le devora el corazón; eclógico, cuando canta, a la manera del divino Marqués de Santillana, las delicadezas sutiles de la niña más linda de Honduras.

Prueba todos los matices del verso. Y, en cada uno de ellos, alcanza, sin esfuerzo visible, la ansiada perfección. Allí están sus elegías de contagiosa melancolía; sus letrillas sugestivas; sus respuestas severas; sus extrañas fantasías, sus madrigales exquisitos; sus epitalamios discretos y finalmente, sus sonetos impecables.

Todo en él es perfección. Lástima que el joyel sea tan pequeño siendo tan valioso las gemas en él encerradas! Murió sin haber cumplido su misión de poeta. Sin embargo, puede decirse que, en Centro América y, tal vez, más allá de sus fronteras, después de Rubén Darío cerca, muy cerca, discurre la sombra lírica de Juan Ramón Molina, el poeta de Honduras.

JOSE FABIO GARNIER

Letrilla Eclógica

Para Otilia

Tras verdes alturas, allá, en su campiña, me aguarda la niña MAS LINDA DE HONDURAS.

Veinte años apenas tiene la donosa, la de tez de rosa, manos de azucenas. Es toda dulzuras, tal como la niña en sazón, la niña MAS LINDA DE HONDURAS.

En la primavera la halló mi destino, yendo de camino por una pradera, en pos de aventuras de amor y de rifa, y dije: — "Es la niña MAS LINDA DE HONDURAS".

Bajó sin enfado la mirada al suelo,

cual si el mismo cielo descendiera al prado de moras maduras, donde se encariñaba jugando, la niña MAS LINDA DE HONDURAS.

Dijo: — "Caballero (alzando la faz), no turbes la paz que hay en mi sendero. Otras hermosuras nuestro brazo cifa; yo no soy la niña MAS LINDA DE HONDURAS".

— "Aunque emperador fuera o alto rey, por d'vina ley, te rindiera amor, si seguirme juras a la fresca viña do estará la niña MAS LINDA DE HONDURAS".

En el dulce ambiente oloros a flores, entre los alcoces cantaba una fuente sus églagas puras a aquella campiña, diciendo: — "Es la niña MAS LINDA DE HONDURAS".

Con su boca que era de rocío y miel, boca de clavel, borró la hechicera las heles impuras que mi labio apaña; tal hizo la niña MAS LINDA DE HONDURAS.

En mi soledad pienso siempre en ella, porque, como aquella, no habrá otra beldad, que recogi tu lengua en la cruz afrentosa. No bañaron mis lágrimas sus gélidos despojos,

Una Muerta

Fragmento

Señor: tú la llamaste y ella voló a tu lado, dejándome en la tierra. Mi espíritu has mirado?

No es jardín — florecido de azules ilusiones — sino que inmunda cueva de arañas, escorpiones

y vivoras. Un pozo, de horror y de amargura, en que está con cadena la trágica locura.

La copa de mi vida, donde escanciaba mieles, llena está hasta los bordes de ponzoñosas heles,

más álgidas que aquella bebida ignominiosa, que recogí tu lengua en la cruz afrentosa.

No bañaron mis lágrimas sus gélidos despojos,

porque cegó la angustia los cauces de mis ojos;

pero — como una vena por la cuchilla rota — mi corazón sangraba sin tregua, gata a gata,

cual tu divina frente, en el pavor del huerto, sobre los restos frios de todo el mundo muerto.

Mas aquel dolor hondo, siniestramente mudo, estranguló mi cuello con serpentina nudo;

dejó en mi faz adusta su sorrosiva huella; amontonó una noche glacial sobre mi estrella;

azuló mis pasiones más terribles e insanas, y pobló mi cabeza de prematuras canas.



IDEAS SOBRE REFORMAS A LA SEGUNDA ENSEÑANZA

Escríbe: CARLOS SELL MERINO

Al finalizar el niño la enseñanza primaria, la escuela debe presentar su ficha, es decir, un pliego en el que puedan verse sus tendencias, carácter, taras y disposiciones para la segunda enseñanza vocacional. Tal debe ser el fin primordial de la escuela primaria. Ya en la segunda enseñanza, ADOLESCENCIA, período crítico en que todas las fuerzas (físicas, mentales y morales) hacen conjunción y toman vigoroso impulso para delinear el futuro del hombre; cuando el cerebro (campo de batalla de las ideas) tiene sus placas frescas para que en ellas se graben bien los conocimientos adquiridos; cuando importa que se escogite bien lo que en él trabaja dura pelea; cuando la vida se abre a la etapa más importante de la evolución del ego, la segunda enseñanza debe proceder a modelar sus tipos con sabiduría y tino; hacer que el joven aprenda pocas materias al año, pero como se debe, para que adquieran incommovibles bases para su vida futura.

El estudiante, casi siempre sin comprender o sin poder saber aplicar, pronto se olvida dejando como secuela un reblancimiento cerebral. Gran parte de lo que le meten al alumno en el colegio, no tiene utilidad práctica en la vida; se olvida, y luego duele el tiempo perdido y la sustancia gris gastada; daño grave e irreparable. Nuestros jóvenes salen con el Título de Bachiller bajo el brazo y con la vista levantada juzgando suyo el Cielo. Bueno es esto como símbolo de fe, pero la realidad es que va con el título en una mano y con los ojos vendados o con un denso velo en el entendimiento. Sabe muchas, muchísimas cosas, especialmente de memoria, pero ignora lo más sencillo e importante: vivir. No puede (porque no lo practicó) aplicar sus conocimientos a la solución de los problemas que a diario le presenta la vida. Entonces, para qué estudiar? Sería prudente suprimir muchos signos, fechas, nombres, etc. etc. que a nada conducen más que a entorpecer el cerebro, y a este órgano, el más importante, debemos cuidar más que al resto del cuerpo. Pueden suprimirse los idiomas, ya que nadie los lle-

ga a dominar si no es por esfuerzo propio fuera de colegio. El álgebra, la Trigonometría, son necesarias únicamente para los ingenieros y significan un enorme esfuerzo mental que puede evitarse a los estudiantes. Conviene estudiar bien la Gramática en sus bases fundamentales y no en tanto detalle que desgasta la mente y luego se olvida; las Ciencias Naturales deben estudiarse y observarse bien, logrando para ello el tiempo economizado en las asignaturas suprimidas por inútiles. La Historia debe estudiarse en sus hechos fundamentales o predominantes y aplicación de los mismos, evitando que la memoria conserve ese cúmulo de cifras, fechas y nombres que a nada conducen y que cuando se necesitan se pueden buscar en los libros de texto. Aquí poco falta para que obliguen al alumno a aprenderse el Quijote y la Tabla de Logaritmos de puritica memoria. No, lo importante es dar al estudiante bases firmes y sencillas para que sobre ellas ruede el carro de la enseñanza vocacional. Conviene que los jóvenes aprendan menesteres importantes de la vida (curar heridas producidas por armas de fuego, cortantes, cortopuzantes, contundentes, atender a los fulminados por el rayo, etc. etc. que a nada conducen más que a entorpecer el cerebro, y a este órgano, el más importante, debemos cuidar más que al resto del cuerpo. Pueden suprimirse los idiomas, ya que nadie los lle-

atender un enfermo en caso urgente, cocinar, alistar ropas, cons truir muebles y otros enseres, etc.) En la actualidad, dada la complejidad de esta vida febril deben recibir bases de radio-técnica, electricidad, mecánica, manejo de motores, etc. En una palabra, lo que interesa es eliminar todo lo vano y sustituirlo por lo útil. El cerebro es el campo de batalla de las ideas: está formado por millones de placas que son como las placas fotográficas; cuando están frescas estas placas (infancia y adolescencia) todas las imágenes recibidas del mundo exterior y de nuestro propio yo, se gravan bien, de manera que perduran. Ya en la madurez y edad senil, dichas placas están tan llenas de impresiones que unas cubren a las otras y no dejan campo para gravar más; por eso los viejos olvidan inmediatamente sus impresiones, pero no olvidan los pasajes de su infancia y juventud; olvidan en sentido inverso a como fueron recibiendo las imágenes en el curso de la vida. Esto prueba que el cerebro es finito, por lo que debemos cuidarlo de la mejor manera. Y la mejor forma de cuidarlo es evitar que en la adolescencia lo carguemos de imágenes inútiles o de poca importancia. De qué nos sirve, verbi gratia, saber el peso de los planetas, la producción de trigo de Alemania, la de cada pozo de petróleo de Venezuela, el kiliquetráje de Arabia,

etc. ¿Cuando el dato se necesita, para un informe, se consulta el respectivo libro (y los libros abundan) y está resuelto el problema sin menoscabo del cerebro, del que usamos y abusamos en grande escala. Hay maestros que sostienen que deben ejercitar la memoria. Sería bueno entonces entrenarla con cortos y bellas piezas literarias que no dañen. Pero memorizar como sistema, malo. Aún en las tablas se usa el soplón, porque por más que un actor represente una escena, siempre está expuesto al chasco; cualquier circuito nervioso produce una pérdida de la memoria. En cambio las bases firmes que descansan en el mismo cerebro, esas nunca sufren mengua. Por bien que sepa un profesor una materia, siempre necesitará un programa que le recuerde los puntos de desarrollar; así, teniendo firmes las bases del conocimiento, no fracasará; pero, si se atiende solamente a la memoria, peligrará su éxito. Cuántos casos conocemos de personas que se han presentado a declamar y olvidan lo que han repetido como loras una y mil veces; ¿Cuántas veces, por shocks nerviosos o desórdenes orgánicos y psíquicos, no pueden articular palabra un alumno, a pesar de dominar la materia. Lo importante, pues, repitiendo, es que se tenga conciencia del asunto, base firme, y que los conocimientos adquiridos coadyuven al desarrollo de la tesis, así el éxito será una realidad.

En la enseñanza de la Historia, por ejemplo, se le mete en la molera al alumno tal cantidad de hechos, fechas, batallas, etc. etc., que se le forma un caos en donde debe haber mucha luz; por más que quiera contestar una pregunta, ya que la memoria se lo permite, no sabe aprovechar lo aprendido o memorizado, para sacar con secuencias. Lo importante no es que el alumno sepa quién ganó la batalla de Pavia ni que dijo el rey Napoleón, o en qué fecha asesinaron a Enrique IV; lo importante es que el alumno sepa qué hechos o personajes tienen más importancia que otros, y cuál es esa importancia, de país a país y de siglo a siglo, qué hechos históricos han sido buenos o malos para la humanidad y porqué. Cómo hubiese cambiado el destino del mundo si no contara Bonaparte o si Cleopatra hubiese sido más fiata o narizona. Cuáles sistemas de gobierno hay sido mejores y porqué; cuándo apareció una determinada tendencia en el mundo como la democracia o el comunismo; sacar conclusiones y comparaciones útiles para el futuro de la humanidad de todas las experiencias vividas y analizadas con el raciocinio, no con la memoria. Esa es Historia; la repetición memorizada de pasajes es COMEDIA. En el estudio de obras sagradas o de autores importantes debe el alumno tener bases para interpretar ciertas frases, simbolismos,

Mons. CARLOS BORGE IRA a GUATEMALA

Noticiero del Primer Congreso Eucarístico Nacional

La Comisión de Relaciones Exteriores del Congreso Eucarístico Nacional de Guatemala, hace saber, que se han añadido cuatro nuevos nombres de Prelados a los ya anunciados, como dignos asistentes al Congreso Eucarístico. Son ellos, El Excmo. Obispo Auxiliador de Santa Ana, Monseñor Benjamín Barreda, en representación

del Excmo. Obispo de Santa Ana, Monseñor Vilanova y Molendez; el Imo. y Revmo. Monseñor Carlos Borge, Coadjutor y Administrador Apostólico de Granada, Ni ya anunciados, como dignos asistentes al Congreso Eucarístico. Son ellos, El Excmo. Obispo Auxiliador de Santa Ana, Monseñor Benjamín Barreda, en representación

ENCARGUE SUS TRABAJOS TIPOGRAFICOS en la IMPRENTA "LA TRIBUNA"

etc. y conocer su verdadera significación y alcance. En los refranes populares y las fábulas, y en especial en Los Evangelios, en forma resumida y diáfana, se halla toda la SABIDURIA. Basta con hacer un estudio interpretativo de esos textos y saber aplicar los resultados para tener un vasto conocimiento de la vida y sus fines, del origen del hombre y demás seres y las cosas, de sus miedos de desenvolvimiento y transformación. Al meditar sobre cualquier movimiento de la civilización actual, asociarlo a las experiencias del pasado, buscar si los sabios de antaño lo habían enunciado o previsto; si la imagi-

nación de un Verne o un De Vinci ya habían plasmado los inventos que hoy nos deslumbran; esto, para darnos cuenta de que la vida abarca el TODO desde sus orígenes, que luego viene la simple o compleja transformación o perfeccionamiento de sistemas o máquinas, pero lo vital, inmortal, LA IDEA, EL VERBO, existe desde que el mundo recibió sus original tonus vital. Las mujeres deben ser preparadas especialmente en aquellas asignaturas que tengan mejor y más íntima relación con su sexo y las funciones a éste anexas.

(Continuará)

### HA DEBUTADO EN LONDRES UNA CANTANTE BRASILEÑA

La soprano brasileña, señorita Ana Giticica, dió recientemente su primer concierto en Londres. Diferente ya de una elevada reputación en su propio país y está realizando actualmente una gira artística para darse a conocer en Europa. Logró mucho éxito en Francia, y se dirigirá a Italia después de su viaje de visita a Inglaterra.

El Embajador del Brasil en Londres, y Madame Moniz de Aragao, dieron una recepción en honor de la señorita Giticica, para presentarla en el país, la cual tuvo lugar en la Embajada Brasileña. Asistieron varios centenares de invitados, quienes tuvieron ocasión de escuchar a la soprano cantar diversas canciones, sobre

todo melodias brasileñas que gustaron mucho.

Al hacer su debut en la Sala de Conciertos, se captó nuevamente la simpatía del auditorio, con su atractiva personalidad y la vivacidad de su interpretación. Cantó varias canciones con música de Bach y Debussy, pero sin duda alguna se destacaba sobremanera en las obras de compositores tales como Powency y en las canciones sudamericanas.

Richard Capell, crítico de música del "Daily Telegraph", escribió al respecto:

"Las canciones brasileñas hubieran sido muy ligeras si se hubieran cantado de manera convencional; pero esta artista les dió carácter y brillo."

### ALIMENTOS PARA LOS NIÑOS DE GRECIA



Los alimentos es una de las mayores contribuciones que ofrecen los Estados Unidos para la batalla mundial por la libertad. Los finqueros de Estados Unidos están produciendo cosechas superiores para alimentar a las fuerzas armadas del mundo libre, para los civiles que construyen sus armas de defensa y para las gentes de muchos países que sufren hambre o carestía.

Desde 1946, Estados Unidos ha provisto cerca de las dos terceras partes del total de \$..... 152,000,000 contribuidos para el Fondo Internacional de Emergencia de las Naciones Unidas para la Infancia. Grandes cantidades de leche evaporada conseguida a bajo costo en los Estados Unidos, han sido distribuidas a los niños en muchos países del mundo. En la fotografía vemos a muchachos de Atenas, Grecia, tomando desayuno ofrecido por UNICEF. (Foto USIS)

### EXPOSICION BRITANICA DE RADIO Y TELEVISION

LONDRES.—(LPS)—La Exposición Nacional Británica de Radio y Televisión, que se inaugurará en Earls Court, Londres, el 29 de agosto de este año, será la exhibición más grande en su clase que se haya hecho hasta ahora.

Todas las ramas de la industria de radio y electrónica estarán representadas como de costumbre, pero habrá también gramófonos, discos y accesorios, equipo electro-médico y productos y servicios afines.

Su Majestad la Reina María y

Su Alteza Real la Princesa Elizabeth han accedido a ser patrocinadoras de la exposición, que es la décimo octava de la serie.

La exposición coincide con el Festival de la Gran Bretaña y se indica también, que los visitantes que lleguen al país a últimos de verano o principios de otoño podrán ver también la exposición Marina y de Ingeniería, la del Aire y la de Motores. La Institución Británica de Ingenieros de Radio celebrará una de sus sesiones de la Convención de 1951 en la Exposición Nacional de Radio.

**JOSE BELTRAN BERMUDEZ**

quincallería... **EL TESORO!**  
 loza... **EL TESORO!**  
 abarrotes... **EL TESORO!**

**VENTAS AL POR MAYOR Y AL DETALLE**

Siempre en el Mercado Central — Teléfono 5266

### ENVIO A VENEZUELA DE UN EQUIPO BRITANICO PARA REFINAR PETROLEO

Se ha enviado del Reino Unido a Venezuela, un equipo para refinar petróleo, compuesto de cuatro turbogeneradores de 7,500 kilovatios, que forman parte de un pedido de ocho formulado por el Grupo Shell a la English Electric Limited, y que asciende aproximadamente a 600,000 libras esterlinas. (Los otros cuatro turbogeneradores serán instalados en Indonesia).

La nueva refinería de Punta Cardón, que está funcionando desde hace 18 meses, dará, cuando esté terminada, un rendimiento diario de 140,000 barriles. Los generadores son para el suministro de luz y fuerza eléctrica a la refinería y a la población construida en sus inmediaciones, para el alojamiento de los empleados y sus familias.

Los contratos con la Babcock and Wilcox Ltda., para un equipo similar—se hallan casi completos. Este pedido es por valor de 650,000 libras esterlinas. Cada caldera es capaz de producir por hora 45,000 kilos de presión de vapor y 40½ kilos por centímetro cuadrado, a una temperatura de 425 grados centígrados.

En el segundo programa en español, de 8 a 9 p.m. hora de Costa Rica, se cancela la frecuencia de 17780 kilociclos y se agrega la frecuencia de 1170 kilociclos, manteniéndose todas las demás frecuencias usuales.

### "CUMBRES DE SOBERBIA", UNA PELICULA DE PRESTIGIO Y MERITOS

Efectivamente esta producción de "Metro-Goldwyn-Mayer" que tiene el título en inglés de "That Forsyte Woman" es una película de prestigio y méritos. Basada en la novela de la época "Victoriana" "The Forsyte Saga" de John Galsworthy y con el atractivo de un magnífico elenco: Errol Flynn, Greer Garson, Walter Pidgeon, Roberto Young y Janet Leigh, filmada en technicolor, es una película de categoría indiscutible.

Debemos convenir en que con todo, es una película equivocada en cuanto a distribución del reparto. Erroy Flynn, cuyos méritos son indiscutibles no "erca-te", puesto que no tiene margen para desarrollar sus facultades de actor de acción y lo "empadecan" en un rol demasiado frío para su temperamento. Green Garson, la impecable actriz, con justicia llamada "la dama de la pantalla", hace prodigios para evidenciar sus grandes facultades, pero también la encontramos demasiado fría, puesto que la parte de "Irene" necesita un poco más de pasión y sensualismo, que no puede dar Greer Garson con su exquisito temperamento de "gran señora" que reveló tan magistralmente en "Rosa de Abolengo". Robert Young está muy bien, pues su "Philip Bosinney" encaja admirablemente en su temperamento, pero quien realmente "se roba" la película es Walter Pidgeon que hace una labor admirable. Ni debemos dejar de citar a la muy buena ingenua Janet Leigh que nuevamente se revela como uno de los grandes valores de la pantalla.

El diálogo es un poco lento, para públicos latino-americanos, y demasiado largo, pues necesitando gran número de títulos, resulta cansado el desarrollo, ese diálogo, indudablemente retarda el desarrollo del asunto, produciendo, a menudo, lagunas que hacen perder el interés del espectador.

El productor León Gordon se ha recreado en la belleza y lujo de la era de la Reina Victoria y con el concurso del technicolor ha hecho una película de méritos indiscutibles. Sin embargo, el final nos parece impropio, y rompe el

hechizo con una violencia que no merece una producción de categoría.

Resumiendo, debemos decir que "Cumbres de Soberbia" merece la categoría de "excelente", aún cuando no es una película de atracción taquillera, como era de esperarse por el magnífico reparto que la encabeza.

**TRES SECRETOS**

Una interesante película de amor maternal. Bajo el sello Warner, la U. S. Pictures, nos ofrece esta película, que sin ser nada extraordinario, cumple su cometido, logrando proporcionar una magnífica entretención, con un asunto, magníficamente llevado por el director Robert Wise, que se evidencia como un maestro del "megáfono".

La interpretación es muy acertada. Destacándose, desde luego Eleanor Parker que hace una "Susan" muy emotiva, pero ella no le quita brillantez a la labor de Patricia Neal y Ruth Roman, quienes en sus respectivas partes están muy dentro del espíritu de los papeles que les encomendaron.

Todo el asunto de este drama de amor maternal se basa en las diferentes reacciones pasionales que produce en el corazón y el alma de tres mujeres, la tragedia de un niño, que cada una de ellas supone ser el suyo. Muy buena interpretación, en término general, una dirección acertada cuidándose, en todo momento de lo que es la jerza del cine se llama "continuidad", pues el desarrollo y la acción son llevados con un acierto admirable, que a nuestro juicio, resulta la estrella de la producción.

El público la recibió bien, aunque no concuerda como es corriente a este estreno dominical, seguramente por una razón de época veraniega o porque el estreno de otra película le interesó más. Sin embargo, TRES SECRETOS (Three Secrets) es una buena película, sin tener una categoría elevada, es de esas producciones, que son vistas con agrado, que satisfacen a la generalidad del público, pero que no logran despertar entusiasmo.

### Cambios en las frecuencias de los Programas en Español de "La Voz de los EE. UU."

USIS—En el programa en español que diariamente transmite "La Voz de los Estados Unidos" de 6 a 7 p.m. hora de Costa Rica, ya no se transmitirá en la frecuencia de 17800 kilociclos. Las demás frecuencias se mantiene en la forma como han venido operando.

que mientras Rusia se muestra dispuesta a seguir hablando, seguirá habiendo la posibilidad de que las diferencias importantes entre el este y el oeste se puedan resolver con palabras y no con la guerra. ¿No es eso una esperanza?

Llegando a Albania, el diario descubre que el miedo y el terror reinan en dicho estado títere. Tribunales de emergencia están sentenciando a albaneses a muerte o a prisión perpetua por haberse rebelado contra el gobierno rojo. El ministro de justicia ha sido destituido porque se consideró que no era suficientemente severo en el castigo de los rebeldes. ¿Qué muestra todo esto? Poco en sí mismo tal vez, pero en conjunción con purgas similares en Checoslovaquia, Hungría y otros satélites muestra el odio contra Moscú que existe detrás de la Cortina de Hierro. Muestra que si los rusos se atreven alguna vez a empre-

### DONDE BRILLA EL SOL

LONDRES.—(LPS)—. En un editorial que lleva el título precedente, el "Daily Express" dice: "Hay sol y esperanza en abundancia para aquellos que saben a donde mirar". Y entre los lugares que hay que mirar, el "Daily Express" señala a Corea, París y Albania (además de Westminster, donde confía en un cambio de gobierno).

En su gira de esperanza, el "Daily Express" visita primero Corea. "Allí vemos la victoria que muestra a los rojos de Pekín que cuando se atreven con la Gran Bretaña y América juntas el único dividendo posible es la derrota completa".

La segunda estación del "Daily Express" es París. "Allí los de legados de las cuatro potencias no se han puesto hasta ahora de acuerdo sobre nada. Pero siguen hablando, Gromyko no se ha retirado. Puede haber más regateos aún. Pero lo que importa es

esperanza —la esperanza de que los rusos no se atreverán a emprender la marcha? "

### ENCARGUE SUS TRABAJOS TIPOGRAFICOS en la IMPRENTA "LA TRIBUNA"

der la marcha tendrán detrás de sus propias líneas un vasto y patriótico enemigo que no tendrá miedo a atacar. ¿No hay en esto

**Cualquier medicamento**

Lo obtiene al mejor precio en la

**BOTICA INTERNACIONAL**

Necesita una RECETA?

**BOTICA INTERNACIONAL**

y recuerde, si se trata de una BOTICA

**BOTICA INTERNACIONAL**

Teléfono 3440

Esquina opuesta a la Artillería

### ACUSADOS POR INCENDIO Y HURTO

Ante el Juzgado Segundo se planteó acusación por esos delitos contra dos individuos de apellido Diaz Amador y Garbanzo

Ante el señor Juez Segundo Penal se planteó denuncia por los delitos de Incendio y Hurto contra unos individuos Diaz Amador y Garbanzo. Los delitos fueron cometidos en jurisdicción de San Francisco de los Rios, en perjuicio de un señor Romero Ureña. Según dijo el señor Romero en su denuncia, durante los días de la Semana Santa en su finca, se declararon varios incendios, que por su frecuencia le sugirieron la existencia de mano criminal.

También denunció el perjudicado que más o menos durante el tiempo de los sucesos de la Basílica, los ladrones se habían intr-

ducido a su casa, habiéndole su traído considerable cantidad de dinero. Los detectives después de emprender sus averiguaciones, capturaron a Diaz Amador que interrogado, primero por los detectives y después por el señor Juez Segundo, se declaró culpable de los delitos de Hurto e Incendio en perjuicio de el denunciante Romero. De la declaración de Diaz se desprende que en el incendio había colaborado con el otro individuo de apellido Garbanzo, que interrogado también confesó su delito, aunque alegó que en cuanto a los hurtos no había tenido ninguna participación en ellos ni estaba informado de su realización.

### Decomisada gran cantidad de marihuana

En un hotel de los lados del Mercado denominado Hotel Serrano se llevó a cabo tal hallazgo

Ayer en horas de la mañana se llevó a cabo, por parte de los detectives, una captura de la magnífica droga llamada marihuana que tantos estragos está haciendo en nuestro país y en el mundo entero.

El detective señor Morales registrando el Hotel Serrano en don de sospechaba había buena cantidad de tal producto pudo descubrir un paquete que contenía más

de cincuenta cigarrillos. El dueño de la marihuana Rafael Araya está siendo perseguido según nos informaron y se espera que caiga de un momento a otro, lo que constituye el deseo de todas las personas que con justa razón piden castigo para estos traficantes impúdicos que transforman con su producto, en bestias despreciables a seres humanos y en tragedia la santa paz de muchos hogares hubieran un paquete que contenía más

**BEBIDA SUPER EXTRA**

marca

**"APOLO"**

PRODUCTOS MARCA "EL UNICO"

Casa editora norteamericana ofrece ejemplares gratuitos del libro "Roosevelt And Hopkins" a cambio de estampillas usadas de Costa Rica

USIS—Una conocida casa editora de Nueva York ha hecho una oferta especial para todos aquellos costarricenses que tengan interés en recibir, enteramente gratis, un ejemplar del popular libro en dos tomos, "Roosevelt and Hopkins" escrito en inglés. Lo único que se requiere es que las personas interesadas envíen a la casa editora, cuya dirección damos más adelante, estampillas de correo de Costa Rica, usadas; y a la vez informen a la casa editora acerca de cómo llegaron a tener conocimiento de dicha oferta, y el nombre y dirección bien claros de la persona que haga solicitud del libro.

Es esta una oferta perfectamente legítima de una casa editora responsable, de modo que las personas que tengan interés, recibirán un ejemplar gratuito de dicho libro a cambio de unas estampillas del país. La dirección es la siguiente: Batam Books, 25 West 45th Street, New York, N. Y., EE. UU.

**PARA CALCETERIA**

- Y -

**ARTICULOS DE PUNTO**

**LA COMPETIDORA**

PASAJE AMERLING

Precios especiales POR MAYOR

PALPITACIONES DE LA PANTALLA Y EL ESCENARIO

CINE Y TEATRO

SIMONE SIGNORET

La estrella francesa que es la revelación más grande del cine

Cuatro años de comparsa, en ganosos deprimidos. Después, como por encanto — a la manera de las películas — la suerte que



sonríe, la comparsa deja pasar a la "vedette": ha nacido una nueva estrella: SIMONE SIGNORET, que en 1947 obtuvo el premio de "Suzanne Bianchetti" concedido a la revolución femenina más grande del cine francés.

Dos grandes películas le hicieron conquistar ese trofeo primero "Dedee D'Anvers" (Esclavas del Amor) y "Macadam" (Hotel Clandestino) la última obra que lleva la firma del gran Feyder. En la primera hizo magistralmente el tipo de la mujer desengañada para quien la tragedia y el amor no son más que pequeños detalles de la vida en la segunda la "Géscle" frívola, la muchacha sensual y perversa, pero en ambas, haciendo destacarse su propia personalidad artística que la ha llevado al triunfo. Su más reciente película es "Le Ronde" (La Ronda) en donde Simone Signoret interpreta la difícil parte de la prostituta con alma y corazón y en todas ofrece diferentes facetas bajo las cuales aparece el eterno y fatídico personaje de la mujer fácil y débil, sembradora de catástrofes y se abisma a su vez en el infierno que su audacia ha engendrado.

Pero el mérito de SIMONE SIGNORET es precisamente el de haber salvado a este personaje

UN GRAN ESPECTACULO

"CHANG", el mago de magia, es un espectáculo de magia, con un vestuario de riqueza incalculable. Ha dado la vuelta al mundo cuatro veces, visitando todas las principales capitales.

Ante la posibilidad de que la Compañía de Grandes Espectáculos "CHANG" visite nuestro país en breve para una rápida actuación en el Teatro Nacional, queremos dar a nuestros lectores una breve información sobre ese misterioso y colorido espectáculo, considerado como "el mago de magos".

¿Quién es Chang?

CHANG es un mago que viene asombrando al mundo con un espectáculo de fantasía, habiendo logrado montar algo único en su género, por su fastuosidad, por su arte y por la originalidad de sus presentaciones. Es un personaje de fábula, pues ha logrado convertir el ilusionismo en una cosa excepcional, a base de inteligencia, habilidad y naturalmente, de una presentación de maravilla.

Es una de las más grandes atracciones teatrales que recorre el mundo, llamando la atención de los públicos de todas las latitudes. CHANG es un personaje enigmático, descendiente de los astrólogos de la Corte Imperial de Pekín, ha logrado llamar la atención en la casi totalidad de las capitales del mundo con una organización teatral que cautiva y entusiasma.

El vestuario de Chang

En ese maravilloso espectáculo que CHANG brinda a los públicos, se aunan con la ciencia, la técnica y la experiencia una sorprendente "mise en escena", en la que se destaca sobremanera la fabulosa colección de "kimonos" de riquísimas telas y pedrería que el mago exhibe y que son obra propia de un verdadero enjambre de costureros y bordadores chinos que aparecen en ella pedazos de sus jóvenes almas. En la complicada y rica hilatura de esos "kimonos" rutilan entre verdes dragones, puestas de sol de cielos orientales, flores de loto y de champaca, besos de luna, constelaciones de fuego grabadas en rubíes, corzas de amatista, fondos marinos de frías esmeraldas, cascadas de jacintos y topacios...

del convencionalismo dándole un acento desgarrador de humanidad. Gracias a ella, lo que no hubiera sido más que melodrama llega a ser subitamente una tragedia. Por mi parte no hay duda, a su talento, a su voz seductora con inflexiones sensuales, pero también a una "personalidad" en la pantalla que es el signo por el que se reconocen, al primer golpe de vista, las grandes figuras artísticas.

Rostro patético, aureoleado de una caballera loca, ligeramente despenada, como si la vida la hubiese trabajado precozmente; mirada profunda, boca rizada, todo ello forma una sorprendente sintonía carnal, pero que evoca también, por su gravedad, el perfil de los muchachos trágicos de Prévert, que se aman sin esperanza a la noche las puertas inclementes de la noche...

Dos grandes producciones en don de aparece SIMONE SIGNORET podrá admirar nuestro público en breve: "HOTEL CLANDESTINO" (Macadam) en donde aparece junto a François Rosay, Paul Meresse y André Clément, obra magistral de Jacques Feyder y "LA RONDA" (Le Ronde), la célebre obra que ha levantado torbellinos de comentarios y en la cual actúa a DANIELLE DARRIEUX.

quisimas telas y pedrería que el mago exhibe y que son obra propia de un verdadero enjambre de costureros y bordadores chinos que aparecen en ella pedazos de sus jóvenes almas. En la complicada y rica hilatura de esos "kimonos" rutilan entre verdes dragones, puestas de sol de cielos orientales, flores de loto y de champaca, besos de luna, constelaciones de fuego grabadas en rubíes, corzas de amatista, fondos marinos de frías esmeraldas, cascadas de jacintos y topacios...

Cada traje, cada gorro de los que CHANG usa, tiene dentro una historia; una historia alegre o una historia triste, una melancolía, una nostalgia o una sonrisa, marcan una etapa de su vida. El valor del vestuario de Chang y de sus decorados es realmente fantástico. —Miles y miles de dólares cuya cifra no podríamos consignar porque ello podría ser interpretado como motivo de publicidad, pero bastaría consignar que ese equipaje que lleva consigo la Compañía de CHANG pesa la "bicoca" de treinta y siete toneladas.

Breves consideraciones sobre el espectáculo de Chang

Su padre, un mandarín chino, enseñó a CHANG a leer en el cielo las cosas de la Tierra, lo cual lo familiarizó con las estrellas. Lo también era mago, que es bello oficio, y un arte luminoso. Desde niño le atrajo la ilusión de fabricar ilusiones para los demás...

El espectáculo con que CHANG asombra a los públicos es el resultado de muchos años de práctica, de continua invención y de largo estudio, de toda una vida dedicada por completo a su objetivo, sin escatimar sacrificio de ninguna índole.

CHANG, ama a sus magias, sin las cuales espiritualmente no podría vivir. CHANG es una renova-

Información exclusiva para LA TRIBUNA de nuestros Corresponsales en HOLLYWOOD, PARIS, MEXICO Y BUENOS AIRES

"QUISIERA SER FEA"

Una de las más lindas estrellas que están este año bajo contrato exclusivo con la 20th Century-Fox, Marilyn Monroe, rubia de ojos azules que en "La Malvada" tuvo un papelito descaído, desea, más que nada, ser fea, por que cree que la belleza es a veces un estorbo para llegar a ser gran actriz.

Marilyn tiene ambiciones serias y es muy estudiosa. "Pero en Hollywood", se queja, "cuando una chica tiene buen cuerpo y una cara fotogénica, se le facilita la entrada en los estudios de cine, es verdad, pero sólo para ciertos papeles, donde se pasa desapercibida".

En realidad, su rol en "La Malvada" (donde hizo la chica que va a la fiesta de Bette Davis acompañada de George Sanders y a quien éste presenta como graduada de la escuela dramática de "Copa Cabana"), no pasó desapercibido. Y según tenemos noticias, en el próximo film de la Fox donde va a trabajar la curvilínea rubia, "Will you Love me in December?" tiene oportunidad de hacer escenas emotivas de aquellas que revelan la calidad de una actriz. Esperamos que después de esto ya no se queje de ser bonita.

YA NO ESTAN DE MODA LOS DON JUANES

"Los don Juanes" ya no están de moda", dice George Sanders, encantado de su papel en "I'll Get it for You Wholesale", (Yo te lo consigo a Precio de Fábrica) de la 20th Century Fox, donde hace un don Juan fracasado.

"Nadie, es decir, ninguna mujer, hace caso de un hombre que se pasa la vida hablando de sus conquistas e insinuándose a toda hora que se presenta delante de él. El hombre de sentido común generalmente espera a que la mujer, con su instinto sutil, lo escoja a él, y se lo demuestre en esos mil detalles femeninos en que hablan más los ojos que la boca".

George Sanders hizo el crítico teatral, mandando a "La Malvada". En casi todos sus papeles se presenta como conquistador sin escrúpulos, y es pues interesante oírlo expresarse sobre el amor en esa forma.

"Los hombres nos factamos muchas veces de haber logrado interesar a una dama. Pero en realidad no hay nada que un hombre pueda hacer para ganar el corazón de una mujer. Ella sabe qué tipo busca y no hará nunca caso a aquel que no se aproxime siquiera al galán de sus sueños.

Chang ha dado la vuelta al mundo cuatro veces

El espectáculo de CHANG es conocido en el mundo entero, ha recorrido toda la Patagonia desde el Canadá hasta la Patagonia, los públicos de París, Madrid, Londres, Berlín, Amberes, Roma, Bruselas, Viena Moscú, Lisboa...

Y ahora en Costa Rica

En breve plazo tendremos a CHANG y su Compañía en Costa Rica, actuará en el Teatro Nacional en una brevisima temporada, ya que sus compromisos en Bogotá le obligan a estar en nuestra Capital escasos días.

Ya CHANG estuvo antes en nuestro país por allá en el año 1941 actuando también en el escenario del Nacional y en el año 1923 estuvo también. Pero, como decimos antes, siempre renovador y estudioso, ahora nos ofrecerá un espectáculo nuevo dentro de su género, que asombrará y deleitará a nuestro público.

Si tener chus nos escogen a nosotros, aunque nos escogen a nosotros, nos hacen pensar que si no nosotros los que les vamos detrás, y nos dejan tomar la iniciativa en muchos actos pequeños para que conservemos esa ilusión. Por mi parte no me quejo de este estado de cosas. Me alegro de que mi mujer me haya escogido a mí."

En "I'll Get in for You Wholesale", Sanders trata en vano de seducir a Susan Hayward por medio de sus influencias y su dinero.

NOTAS Y NOTICIAS DEL CINE

Que se preparen las damas de todo el mundo a recibir a un nuevo actor romántico que hará furor, dice la 20th Century Fox. Algunas personas lo recuerdan en su breve pero impresionante intervención en "La Rosa Negra", como el apuesto rey de Inglaterra. Alto, moreno, delgado, de cara enjuta y profundos ojos oscuros, tiene sobre todo su rostro una expresión que lo hace muy atractivo. Su nombre Michael Rennie actor inglés y aparece en el rol del doctor en "The Thirteenth Letter, que probablemente se llamará "La Pluma Empeñada", con Charles Boyer y Linda Darnell.

Una de las realizaciones más difíciles con que se ha topado la 20th Century Fox es sin duda el drama "Decision Before Dawn", que revela el estado de cosas en Alemania al terminar la guerra pasada. El director y productor Anatole Litvak y el co-productor Frank McCarthy han pasado varios meses en Europa buscando sitios adecuados para la filmación de la interesante historia que se basa en libro famoso. Se decidió al fin dividir la acción que se tomará en 16 ciudades diferentes, varios pueblos y algunos castillos y conventos antiquísimos de Alemania.

Se ha decidido que "Fourteen Hours", que se basó en el caso auténtico de un suicida que se tiró de un alto edificio de Nueva York, tendrá un final menos dramático. El público que lo vio en exhibición privada se manifestó hipnotizado en sus asientos del principio al fin, pero salió sumamente triste de ver al simpático actor, aún en la pantalla y "de mentiras", terminar en forma tan dramática su vida inocente. Lis Clark del público tras la exhibición secreta, lo hicieron mandar cambiar el final. Ahora Richard Basehart, la

estrella, no acaba del todo mal y Paul Douglas, el policía que trata de salvarlo hace un papel mejor.

Jane Greer cantará tres canciones en "Friendly Island", será la primera vez que cantó en las películas, pero se sabe que fue cantonera antes que actriz. Los tres más lindos que se pueden imaginar los lleva Gene Tierney en el técnico "On the Riviera". Anne Baxter, después de terminar "Follow the Sun", la historia auténtica de un campeón de golf, fue a Nueva York a ver lo que hay por los teatros. Joan Bennett también está allí de compras. Henry Hathaway dirigirá el film que trata de la vida del general nazi, Rommel, "The Desert Fox". El director Richard Wise, cuya realización reciente, "The House on Telegraph Hill", con Valentina Cortese, Richard Basehart y William Lundigan, acaba de ser vista en la Casa Central de la Fox, ha firmado contrato por dos años más con esa compañía.

Lo que más ha llamado la atención es la redicilla que usa Monty Woolley para que no se descompongan los rizos de su barba entre una escena y otra de "Will you Love me in December?" una comedia que está haciendo para la 20th Century Fox.

IDA LUPINO DEBUTA COMO DIRECTORA

Después de una gloriosa carrera como actriz de primera categoría, no sólo en Hollywood sino también en Europa, la excepcional Ida Lupino debuta como directora de Hollywood en el formidable y humanísimo drama "La Tragedia del Terror" (Never Fear), que la Eagle Lion presentará como una de sus más distinguidas producciones.

Esta dramática película, basada en hechos reales y dentro de un ambiente absolutamente auténtico, es la primera aventura de Ida Lupino como directora y productora conjuntamente con su esposo Collier Young. El argumento cinematográfico es también obra de esta pareja tan brillante como devota del arte y las letras.

Inspirada por el deseo de dar oportunidad a talentos jóvenes y consciente además de que así puede amoldarse de acuerdo con su prodigiosa experiencia, Ida Lupino sacó de una relativa obscuridad a tres figuras que han demostrado la sabiduría de su buen juicio. Son ellas Sally Forrest, bailarina profesional cuyos intentos en el cine no habían pasado de papeles en comedias musicales; Keefe

Brasselle y Hugh O'Brian, a cuyo cargo están los roles principales de este drama de infinita ternura.

En su nueva fase de productora y directora Ida Lupino quiere a la vez romper los viejos moldes del Séptimo Arte en cuanto a los argumentos se refiere. Son historias de la vida real las que le interesan. Pasajes vividos en la existencia de cada día. Y he aquí que ninguno podía ajustarse mejor a sus proyectos que "La Tragedia del Terror", una página atronada a la historia de millones de víctimas de esa terrible enfermedad conocida como poliomielitis o parálisis infantil, para luchar contra la cual se necesita, más que la ciencia médica, el valor inquebrantable de recuperar la normalidad y una fe absoluta en el triunfo. Ida Lupino justifica una vez más la admiración de que goza en el mundo entero. Si como actriz sus méritos ya son bien conocidos, como directora y productora acaba de añadir un nuevo laurel a su bien merecida corona.

UN NUEVO COMPOSITOR EN LA PALESTRA

En el dinámico y extraordinario fotograma "La Tragedia del Terror", realizado por Collier Young para la Eagle Lion bajo la inspirada dirección de Ida Lupino, se le dio una espléndida oportunidad a un joven compositor hasta ahora ignorado. Nos referimos al mexicano Juan Franco, a quien se deben las dos canciones que toman precedencia

CLINICA DE CAMISAS
Toda clase de ARREGLOS y REPARACIONES
TRABAJOS GARANTIZADOS
SERVICIO A DOMICILIO
150 varas al Norte del Hotel Costa Rica, frente a La Nación
TELEFONO 2354

en ese film excepcional. Una de ellas se titula "Guaymas" y la otra "¿Por qué Fingir?".

Como llegó el joven Franco a invadir la pantalla es una historia de tanto interés humano como el asunto de la misma película. Trabajaba de jardinero en casa de los esposos Young y Lupino, estimulando por el deseo de economizar suficiente dinero para publicar un día sus canciones cuando llegó a su conocimiento que sus patronos buscaban nuevos talentos artísticos. Sin perder tiempo se cambió de traje y dejando la pala y el cortapasto sobre el mullido prado se encaminó al estudio de The Filmakers, productores de "La Tragedia del Terror", y una vez allí pidió una audición...

Con unos pequeños cambios, el productor Collier Young y su esposa la directora Ida Lupino le compraron al joven compositor Juan Franco los derechos cinematográficos de su canción "¿Por qué Fingir?", así como los derechos a la otra canción, "Guaymas" compuesta conjuntamente por Franco con William Earley. Ambas canciones aparecen en el asunto del fotograma "La Tragedia del Terror", interpretado en primer plano por Sally Forrest, Keefe Brasselle y Hugh O'Brian, tres "descubrimientos" más de la talentosa Ida Lupino.

Para sus TRABAJOS TIPOGRAFICOS le conviene consultar precios en la Imprenta La Tribuna

ULTIMA OBRA

PROCLAMADA COMO LA MEJOR PELICULA DEL AÑO LA OBRA DE "20th. CENTURY-FOX" "LA MALVADA" (All Above Eve) POR LA ACADEMIA DE CIENCIAS Y ARTES DE HOLLYWOOD EL VIERNES ULTIMO

El Director y Autor Joseph Mackiewicz, sus intérpretes Bette Davis, Ann Baxter y George Sanders y el productor Darryl Zanuck son laureados con el clásico "OSCAR" por su labor en esa producción cinematográfica

DESDE LA EXISTENCIA DE LA ACADEMIA DE CIENCIAS Y ARTES DE HOLLYWOOD ES LA PRIMERA VEZ QUE UNA SOLA PELICULA PRACTICAMENTE ACAPARA LA MAYORIA DE LOS PREMIOS DE ESA INSTITUCION

Costa Rica tiene el honor de ofrecer la "Premiere Centroamericana" de esa extraordinaria producción cinematográfica, orgullo de la pantalla

Tuvimos anoche el gusto de recibir el siguiente despacho cablegráfico que reproducimos a continuación:

HOLLYWOOD, Abril 1º (EXCLUSIVO PARA "LA TRIBUNA"). — En la noche del viernes la Academia de Ciencias y Artes en retención solemne con la presencia de la casi totalidad de las estrellas, Directores y productores de Hollywood confirió los "Oscars" del año 1950. La producción de la "20th Century-Fox" titulada "All Above Eve" (LA MALVADA) prácticamente acaparó los premios ofrecidos puesto que se le proclamó como LA MEJOR PELICULA DE 1950 y así mismo Joseph Mackiewicz, autor del libreto y director de la mencionada película se le declaró el MEJOR por su libreto y por su dirección en LA MALVADA como el MEJOR DEL AÑO, George Sanders obtuvo el premio como el mejor papel secundario y el productor DARRYL ZANUCK obtuvo el "Oscar" por su producción LA MALVADA, así como por su contribución al mejoramiento y prestigio de la industria cinematográfica, batiendo así su propio récord, puesto que este es el tercer año que Zanuck obtiene ese galardón.

Las Asociaciones de críticos y Corresponsales de Hollywood, Cleveland, San Francisco, New York y Cuba y así como el "Saturday Review of Literature" y el "Bill Leonard CBS Public Poll" proclamaron también la película "All Above Eve" (LA MALVADA) como LA MEJOR PELICULA DEL AÑO y sus artistas principales BETTE DAVIS, ANN BAXTER y GEORGE SANDERS, su director MACKIEWICKS y el productor DARRYL ZANUCK, como los MEJORES ARTISTAS, DIRECTOR, LIBRETISTA Y PRODUCTOR del año 1950.

Desde la existencia de la "Academia de Ciencias y Artes de Hollywood" esta es la primera vez que una película cinematográfica logra un tan crecido número de "Oscars", convirtiéndola por aclamación en la más extraordinaria producción cinematográfica de los últimos veinticinco años.

Comentario de la Sección de "Cine y Teatro" de LA TRIBUNA

Es motivo de viva satisfacción para nosotros publicar el anterior cablegrama recibido por LA TRIBUNA de sus servicios exclusivos en el exterior por medio del cual se da informes del señalado triunfo obtenido por la producción de "20th Century Fox" titulada "All Above Eve" (LA MALVADA), sobre la cual en diferentes ocasiones en nuestras secciones de "Cine y Teatro" hemos publicado noticias de interés.

Así mismo consideramos oportuno consignar ahora que la Compañía "20th Century-Fox", como un homenaje al público de Costa Rica ha dispuesto el honor de que esa gran producción LA MALVADA, que ha sido laureada en forma tan excepcional y única en la historia del cine, tenga en Costa Rica su PREMIERE CENTROAMERICANA, que por primera vez se exhibirá en los países de Centro-América y Panamá en la ciudad de San José, en una premiere de gala el próximo viernes 6 del corriente en el Teatro Raventós.

No queremos terminar este breve comentario sin hacer llegar a la "20th Century Fox" nuestra efusiva felicitación por el triunfo obtenido.

El próximo 3 de Abril
ESTARAN LISTOS PARA SU
CANCELACION
LOS RECIBOS POR ELECTRICIDAD Y TELEFONO,
CORRESPONDIENTES AL MES DE MARZO
COMPAÑIA NACIONAL DE FUERZA Y LUZ, S. A.

YA ESTAN LISTOS
PARA SU CANCELACION LOS RECIBOS POR
Electricidad y Teléfono
CORRESPONDIENTES AL MES DE MARZO.
COMPAÑIA NACIONAL DE FUERZA Y LUZ, S. A.

# CONTRA NUEVOS IMPUESTOS

Que aumentarían más el costo de la vida, debemos estar firmemente todos los buenos costarricenses

Nos referimos al nuevo proyecto de IMPUESTO a los anuncios comerciales y no comerciales, que indudablemente pagaría **EL CONSUMIDOR**

## El Comité Nombrado:

- Juan José Cañas Iraeta - Max Acosta Salazar
- Aristides Odio - Orlando Sotela Montagné
- Juan Jaramillo T. - Carlos Sancho Ardón

## La región fronteriza con Nicaragua...



Interesante mapa que muestra la vasta y fértil zona fronteriza norte que se desea convertir en nuevo Cantón de la Provincia de Alajuela.

(Viene de la Página TRES)

Pendiente de cobro .....	361.50
<b>SALIDAS:</b>	
Abonado al Tesorero por concepto de pagos .....	6.083.65
Pagado .....	5.703.65
Girado y no pagado .....	380.00
<b>Saldo en caja .....</b>	<b>¢ 34.426.75</b>

Los ingresos anteriores es el producto de 29 patentes de comercio y 11 patentes de licores del Distrito Primero de Los Chiles. Al Distrito Segundo de Upala le corresponden 17 patentes de comercio y 16 de licores y al Distrito Tercero de Guatuso, 4 patentes de comercio y 4 de licores. Además, se recauda por concepto de impuesto cantonal de licores conforme a nueva legislación, por exportación de maderas, destaces, etc.

Las finanzas del Concejo de Distrito no pueden ser más halagadoras, advirtiéndose que no se ha desdecido en parte su progreso, a pesar de los quebrantos que ha tenido con su desintegración que todos lamentamos, porque se nos coloca ante la disyuntiva de hacer algo práctico estable o desaparecer como organismo municipal.

Ahora bien, con el volumen de ingresos que tiene y que progresivamente va aumentando; con su

población que pasa de los nueve mil quinientos habitantes según el censo recientemente efectuado y a ciento treinta y cinco kilómetros de la Capital, es una heresia pensar que sea suprimido el Concejo de Distrito. Todo lo contrario, debemos estimular a ese gran núcleo de población que se ha establecido en Los Chiles, Upala y Guatuso, creando el nuevo cantón de la Provincia de Alajuela, como se proyectó en 1945.

En aquella época fue presentado el proyecto de ley por el entonces diputado Dr. Espinosa a la Cámara Legislativa, pero intereses políticos lo sabotearon y hubo que conformarse con el advenimiento del Concejo de Distrito. Y la región fronteriza con Nicaragua ha continuado siendo lo que ha sido siempre, un jirón de nuestra Patria, olvidada de los propios costarricenses. El elemento humano es indispensable como fac-

tor electoral en los comicios de la Provincia y por eso se obstruye tan bella y necesaria realización.

En el aspecto cultural se está realizando en toda la zona una firme y perseverante labor. Una pléyade de elementos escogidos del Magisterio Nacional, despliegan sus actividades en las siguientes escuelas: Los Chiles, Playueñas, Caño Negro, San Rafael de Guatuso, Los Palenques, Upala, San Isidro, San Antonio, Las Delicias, Santa Clara, México, San José, Cuatro Bocas, Canalete y la Bijagua. Hermosa luminaria que está penetrando por los ríos, caños, selvas y suampos de la frontera norte en la compleja y apotófica misión de enseñar al que no sabe...

Y como corolario de esa labor magnífica e intensa, ya fue creada la Visitaduría Escolar exclusivamente para el litoral fronterizo.

También la Diócesis de Alajuela,

# Avisos Económicos

**CARRO OLDSMOBILE** en magnificas condiciones vendese precio de oportunidad. Llame al Teléfono 3718.

**POLEA HIERRO** 20 pulgadas diámetro, para eje 2 pulgadas vendiendo—Informa Teléfono 5504.

**EN SAN ISIDRO DEL GENERAL** para su repostería y exquisitas venas visite, LA TARBENA ROYAL, Leonardo Watson, Propietario

**DINERO:** Casas, prenda, pagaré Profesor Rodríguez Edificio Herdocia. Teléfonos 6065-5183

**MOTOCICLETA** "Harley Davidson" de 12 H. P. niquelada, perfecto estado, vendido. Precio de excepción. Cigarrería Lucy Strike.

**EN ALAJUELA.** 500 varas Oeste mercado, vendo casa madera nueva cuatro departamentos, alumbrado, cañería y pila lavar. ¢6.000.00 al contado. Entenderse con Pedro Agüero.

**RAXON** Mata todas ratas inofensivo para humanos y animales domésticos venta: en todas las boticas

**LLAVERO EXTRAVIADO**—En la Administración de este periódico ha sido depositado. La persona dueña, puede pasar a recogerlo, previo pago de este aviso.

**LECHE** de primera calidad pasteurizada o sin pasteurizar, cualquier cantidad. Pídala a Lechería Romero. Teléfono 5353.

La publicación de avisos económicos que se inserten en esta Sección se regirá por la siguiente Tarifa:

¢ 0.10 palabra por una inserción.  
¢ 0.20 palabra por 4 inserciones.  
¢ 1.25 palabra por inserción mensual.

Doble columna: Cincuenta por ciento de recargo.

**RECUERDE HACER LA CANCELACION** de sus recibos de electricidad y teléfono por el mes de marzo, antes del 15 de abril. Después de esta fecha sus servicios pueden serle desconectados sin previo aviso.

**VENDESE TIENDITA** En lugar céntrico y comercial. Muy barata y buena clientela. Se vende por no poder atenderla. Informes Administración este periódico.

**PROFESORA GRADUADA** en la Universidad de North Western, da clases de Inglés a domicilio o en su oficina. Teléfono 4963.

**SE COMPRA LOTE** económico de 500 varas aproximadamente situado en las afueras de la ciudad a no más de 10 minutos del centro. Indispensable buena carretera, luz y agua. Propuestas a: LOTE, Apartado 3, San José.

**PIANO** Se compra de cuarto o media cola. Teléfono 5049 de 9 a 11 a.m. y de 2 a 5 p.m.

**VENDO CASA GRANDE** en centro de Barba, contiguo al edificio de Correos y Telégrafos; renta en alquiler ¢ 200,00. Informes con el Presbítero Arguedas en Heredia. Precio ¢ 22.000,00.

**NEGOCIO.** Oportunidad. En Zona Bananera se vende negocio Arrocera, Comisariato productivo. Informes, Quesada esta Oficina.

**OPORTUNIDAD ZAPATEROS:** Se vende máquina remienda "SINGER" de brazo en perfecto estado. Hormas etc. Informa: 25 varas Norte Botica Oriental, frente Almacén Mauro, parte alta.

**CONTRA Tórsalos, CLORSA NOL.** Maravilloso ungüento termina tórsalos garrapatas, carates, inflamaciones en los animales. Distribuye Laboratorio SOLIS. 150 varas este Mauro Fernández.

**RESTAURANT BAR ROMA**  
50 varas al Norte "La Tribuna".  
Menú  
Tallarines ..... ¢ 2.25  
Bistec ..... 2.75  
Chuleta ..... 2.75  
Lengua ..... 2.75  
Pescado ..... 2.75  
Arroz con pollo .. 2.75

**EN SAN JUAN DE DIOS, DESAMPARADOS** se vende casa, consta de sala, dos cuartos, comedor y cocina con dos corredores. Tiene 1/4 de café con árboles frutales. Buena agua. Informa Quesada esta oficina.

**CAMION CARGA,** Chevrolet 42, 2 y media toneladas, motor y carrocería nuevos, vendemos o cambiamos por Jeep o Picup, aceptamos parte contado, resto fáciles abonos, está listo para trabajar. Véalo en los Garages de Autotransportes Lourdes Ltda. San Pedro, Teléfono 2261.

**EN PASO ANCHO,** San José, vendo terreno orilla carretera para lotear a ¢ 5.00 vara. Cuatro manzanas y cuarto, o cambio por finca Alajuela. Manuel Lara. Heredia.

**OPORTUNIDAD:** Se vende máquina de sumar marca R. C. Allen nueva. Póngale usted el precio. Informa: 25 varas Norte Botica Oriental, frente Almacén Mauro, parte alta.

**SIN INTERMEDIARIOS** se vende casa habitación dos pisos, Barrio Amón, Esquina, Avenida 11 y Calle 5ª. Tres dormitorios y servicios en el alto; Garage y demás dependencias. Informes propia casa de 1 a 4 o Teléfono 2386.

**PARA** el período Dentición en sus niños. Recurra al BISMUPIOL.

**POR MOTIVO DE SALUD** se vende buen negocio de pulpería y cantina. Llamar al teléfono 4614.

**BEBIDA SUPER EXTRA**  
marca  
**"APOLO"**  
PRODUCTOS MARCA "EL UNICO"

fuerzo porque Los Chiles, Upala y Guatuso se elevan a la categoría de cantón a que tienen pleno derecho, y nunca como se rumora, que el actual Concejo de Distrito será suprimido porque sus miembros no se reúnen.

Si el actual Concejo está desintegrado, nombremos otro, pues eso no justifica que los intereses de la comunidad sigan al garete,

ya que es privativo del Poder Ejecutivo hacer tales nombramientos. Y mientras tanto, seguiremos machacando porque el cantón décimo tercero de la provincia de Alajuela, no sea solamente una esperanza, sino una realidad inmediata, porque todos los factores legales y naturales que ameritan su creación, están plenamente justificados. ¡Adelante con el nuevo cantón fronterizo!

Los Talleres Tipográficos de

# LA TRIBUNA

se ponen a las órdenes del Comercio y del Público en General para toda clase de trabajos de Imprenta

## REVISTAS - FOLLETOS

## TARJETAS-RECORDATORIOS

Y nuestros modernos TALLERES DE FOTOGRAFADO, que dentro de breves días estará de nuevo al servicio.